National Library
Bibliothèque Nationale

B103/A/33/3

NATIONAL LIBRARY
GENERAL ACQUISITIONS SECTION
OTTAWA ONTARIO K1A-ON4

IMIGRACION
SI USTED TIENE ALGUN PROBLEMA DE IMIGRACION O NECESITA AYUDA PARA ENCUESTAS LLAME A
GIOVANNI BOSCARINO
559 College st. piso 4
INCOME TAX
922-0793
449-1677

14
TRAVEL
PIENSA POR UD.!...
486 COLLEGE ST. TELEF. 923 8918

el popular

El Periodico Castellano de Mayor Circulación en Canadá Editado 2 Veces por Semana

AÑO V # 87. Second class registration 2553- TORONTO MARTES 17 DE DICIEMBRE DE 1974. Precio $0.25.
OFICINAS: 486 College St. Telef: 967-5326- SUBSCRIPCIONES: 6meses $ 8.00, 1 año $ 14.00, 2 años $ 24.00.

Invoca Argentina "La Carta Echeverría" Para Apoyar una Tesis a la que se Opone Brasil

BUENOS AIRES. El Canciller Alberto J. Vignes criticó hoy los insultos que su colega cubano Raúl Roa profirió contra el presidente chileno Augusto Pinochet y, en otro orden, expresó la "especial" satisfacción argentina por el reciente pronunciamiento de las Naciones Unidas en favor de su tesis, opuesta a la de Brasil, sobre explotación de recursos naturales compartidos.

En conferencia de prensa, Vignes, al referirse a los insultos que Roa profirió hace cinco días en Lima contra Pinochet, dijo que "esa forma de expresarse no ayuda a la distensión ni a la solución de los problemas pendientes".

Enfatizó entonces que en la reunión de cancilleres americanos prevista para marzo en esta (CONTINUA EN LA PAGINA 5)

Demuestra Venezuela que el Precio Justo del Petróleo es Compatible con la Cooperación Para el Desarrollo

Con pasmosa facilidad venció "Mantequilla" a Saldaño

CIUDAD DE MEXICO. El campeón mundial welter, José Angel "Mantequilla" Nápoles retuvo ayer su cetro al noquear en el tercer episodio a su rival argentino Horacio Saldaño, en la que fue pelea principal, celebrada en el Palacio de los Deportes.

Realmente el monarca, ni siquiera se despeinó, pues sólo necesitó dos minutos y ocho segundos del tercer asalto para terminar con el pampero.

Desde un principio el monarca se había visto muy superior a su retador y de salida, en el primer episodio, desembarcó una izquierda que se estrelló en la cara de Horacio Saldaño, quien se fue de rebote hacia las cuerdas.

Después, en el segundo episodio, el visitante se "tragó' una finta de izquierda y se llevó una tremen la derecha que lo hizo tambalear.

"Mantequilla', con buena distancia, manejó a su rival a su gusto, pues Horacio Saldaño resultó un enemigo en realidad fácil, nosotros podíamos decirle inocente. El pampero, sin embargo, disparó con potencia sus golpes, pero no pudo encontrar a su más hábil rival y en cambio Nápoles, cuantos golpes envió, mismos que conectó. Su boxeo resultó demasiado para el platense, quien en ningún momento pudo siquiera preocupar al monarca.

José Angel tuvo, la tarde de ayer, en realidad una sesión de entrenamiento y sólo esperó los dos episodios que precedieron al desenlace para estudiar a su rival y cuando se cansó de consecuentarlo, disparó una combinación de izquierda-derecha que dió de lleno en la cara de su contrario.

Toda la movilidad que se le había visto al argentino durante sus entrenamientos brilló por su ausencia; Nápoles ni siquiera tuvo que emplearse a fondo para terminar con el rival que había pronosticado que le "arrancaría la cabeza".

En el primer episodio José Nápoles jugó con su rival metiéndole cuantas izquierdas le vino en gana y Horacio Saldaño tuvo que aceptar las réplicas de su contrario, quien con muy buena puntería le metió la izquierda a placer.

El primer zurdazo que "Mantequilla" conectó a Horacio Saldaño le cortó el pómulo derecho y después vino una combinación que lo mandó a la lona para la cuenta definitiva.

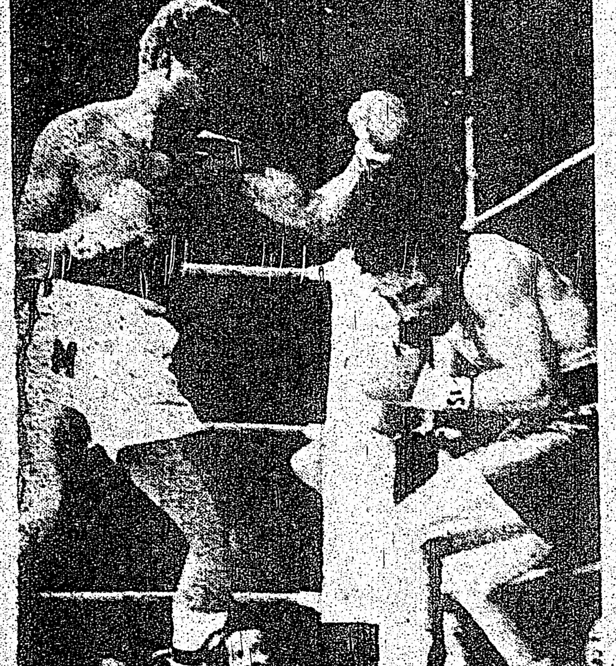
Ahora el campeón, según lo dijo, buscará contender con el ítalo Bruno Arcari, "si para ello hay buen dinero'.

Su manejador, Kid Rapidez, aseguró que sin embargo, que de momento el campeón descansará y a principios de enero empezarán las gestiones para un posible combate ante Carlos Monzón, pleito éste que podría tener lugar en Ciudad de México.

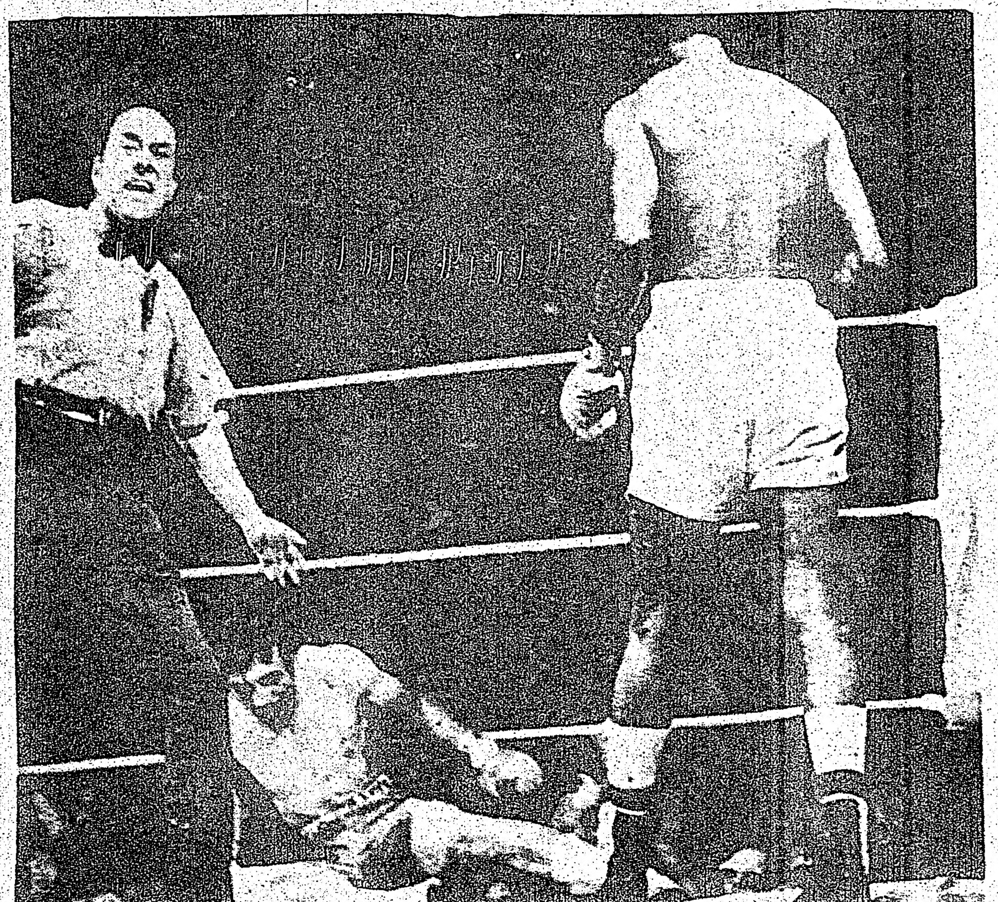
(MAS INFORMACION PAGINA 11)

EL DOCTOR MANUEL Espinosa, comisionado en turno, levanta la mano a Jose Angel "Mantequilla" Nápoles en señal de triunfo, después de que en el tercer asalto terminó con el argentino Horacio Saldaño, ayer en el Palacio de los Deportes. (Foto de Alfonso Carrillo).

LA actitud de Nápoles muestra la determinación que puso de manifiesto para arrollar a su rival, Saldaño iba en franco retroceso.



NAPOLES golpeaba con saña, el final para Horacio Saldaño estaba próximo, ya no podía escurrir el bulto a los certeros disparos.



A SALVO

LA MERCED. PERU. Siete jóvenes sobrevivientes de la caída de un avión cuando iban a sus casas con motivo de las fiestas, describieron su horripilante aventura en la selva amazónica.

Fueron acosados por heridas y cortes, hambre, frío, pérdida de rumbo, mosquitos y otras pestes que abundan en la zona.

Oscar Zehnder, veterano piloto de jungla, 24, y seis jóvenes parientes de edades de 9 a 16 años, se están recuperando en un hospital en esta localidad.

Tres jóvenes del grupo murieron, uno de ellos a sólo un día de ser rescatados. Los sobrevivientes, usando machetes, abrieron su camino a través de la espesa jungla hasta alcanzar las orillas de un río, donde fueron rescatados.

Los oficiales del Hospital identificaron a los sobrevivientes como Oscar Zehnder, Gladys Zehnder, 16, su hermano Juan, 12, Casilda Zehnder, 9, Herta Zehnder, 14, Herbert Panduro, 11, y Carlos Panduro, 9.

Todos son descendientes de familias alemanas inmigrantes, quienes se instalaron en la remota jungla al Este de Los Andes, a 150 millas del Océano Pacífico.

Se prohibió a los reporteros hablar con el piloto, quien sufre, además de varias costillas rotas, muchas heridas y una seria depresión.

El dijo que el aeroplano tuvo problemas en el motor a mitad de camino de su vuelo de 30 minutos, y tuvo que hacer un aterrizaje forzoso en el medio de la jungla.

No dijo nada a los niños para alarmarlos, porque ellos "estaban teniendo un momento feliz al comienzo de sus vacaciones".

"Rozamos por varias millas la verde vegetación del techo selvático, hasta chocar con un grupo de árboles" dijo Herta. "Antes de chocar, el piloto soltó toda la gasolina para evitar una explosión'.

Después del impacto, el grupo quedó inconciente. Luego pasaron la noche en el lugar, abrigándose con mantas de su equipaje, soportando una pesada lluvia.

Al otro día, Oscar y Gladys salieron durante dos días, equipados con machetes. Cuando volvieron encontraron moribunda a Ketty Zehnder, quien luego murió a sólo un día de su rescate.

Juan Wingert Egg, 7, quien resultó seriamente golpeado en la cabeza en el impacto, murió casi instantáneamente. Antonio Simon, 14, quedó atascado en la máquina del avión, y murió tres horas después.

"Nuestros cortes se habían infectado y los curamos con plantas. Llovía continuamente y tuvimos que abandonar nuestras mantas. No veíamos nada frente a nosotros a causa de la espesa vegetación'.

Luego de una semana en la jungla, alimentándose con lo que encontraban, llegaron a la ribera de un río. Al poco tiempo pasó un hombre en bote, quien los llevó a Iscocasin, donde luego fueron transportados a La Merced.

UNA CARTA

Amigos, pocas veces, en el correr de mis años sobre esta senda hermosa de hacer reir, he disfrutado tan ampliamente como los días que viví en Toronto.

Deseo hacer pública mi gratitud a tanta gente linda que me proporcionó esa inmensa dicha. Mi agradecimiento sincero al gestor de mi viaje a Canadá, Sr. Alfredo Dutra, Cónsul del Uruguay, y su digna esposa, quienes, además, hicieron muy placentera mi estada en esta bella ciudad.

Deseo expresar mi agradecimiento, también, a la colonia uruguaya que en todo momento alentó mi dicha, y, por supuesto, a las demás colonias latinas que estimularon con sus presencias nuestros espectáculos.

Al Club Argentino, y por sobre todo, al Club Uruguayo que también colaboró a mi placer de llegar a Toronto.

De tanta cosa hermosa sólo queda un pequeño saldo que lamento. Yo, personalmente, no quedé bien con la agencia de viajes Ontario Sarracini, quien colaboró ampliamente con la financiación de mi pasaje desde Montevideo a aquí. Y no he quedado bien por una tercera persona que no cumplió con el pacto de caballero y comercial. Más claramente: porque las verdades hay que decirlas, aunque duelan, el Sr. Walter Hugo Santillan se comprometió a transmitir dos textos comerciales en su programa de T.V., cosa que no hizo, y por ese motivo, también quiero expresar mis disculpas y mi agradecimiento al Sr. Sarracini.

Con un abrazo fraterno y con el deseo de felices fiestas navideñas, se despide

ROBERTO BARRY

el popular

Oficina:
486 College St.
Toronto - Ontario
Tel. 967-5326

Publisher:
Ralph Janowitzer.

Editor:
J. Alberto Pintos.

Cronistas:
Dr. M. O. Vasquez.
Felix Funsang
Nelson Andrade
Ricardo Santos

Dibujo
Joaquín Dos Santos

Fotografía:
Cota

Tipografía
F.Méndez

Dirección postal:
P.O.B. 1108
Adelaide St. Station
Toronto Ontario

Los avisos publicitarios, fotografías y artículos producidos por este periódico son de su exclusiva propiedad, y su reproducción parcial o total queda terminantemente prohibida.
EL POPULAR es el vocero de la expresion latinoamericana y tribuna libre del pensamiento. Mantiene en alto el concepto de la libertad de prensa. Pero en aras del respeto a la opinión de sus colaboradores acepta sus artículos, aunque esto no signifique en muchos casos que tenga que solidarizarse con ellos.

ATROPELLO Y FUGA

HAMILTON. Se está efectuando una búsqueda intensiva de un conductor del que la policía dice que participó en "el más horripilante asesinato a sangre fría, al omitir ayuda después del atropello".
La Policía busca a un coche sport color naranja, el cual atropelló y mató al niño de siete años Joey Bellenie, arrastrando el cuerpo 600 pies.
El chofer del auto aparentemente atropelló al niño cuando este estaba cruzando con luz verde.
Luego de atropellarlo, bajó de su coche, y al ver lo que había hecho, volvió a subir y escapó.
Un segundo coche le pasó por encima al cuerpo momentos más tarde, y esta vez el chofer paró y llamó a la policía.

ROBO POR $25.000

El Domingo, dos ladrones se llevaron mercadería por valor de $25.000, incluyendo seis grandes alfombras persas. Las alfombras, avaluadas en $17.450, pertenecían a S.J. Aliman Orien-

Grocery Terrana
Yerba Uruguaya y Argentina
Productos ecuatorianos y colombianos
Se vende café y pizza
REGALOS
98 Winona Dr.
Tel.: 537-9267

EDITORIAL

Gracioso Embeleco

Se Tambalea el Pacto Andino

LA almendra del Pacto Andino está podrida. El punto candente de ese Pacto es el tratamiento del capital extranjero. Allí se define si el nuevo mercado se abre como una flor virginal a la avispa yanqui, o si por lo contrario se puede guardar un poco de dignidad, ofreciéndose en matrimonio. Colombia impuso su política de asociación y así se acordó en la Comisión Política del Pacto. Sin embargo, el Chile de Pinochet irrumpe con el decreto-ley 600 de 1974, estableciendo un régimen abierto y discrecional frente al capital norteamericano.

Las inversiones de la CIA en el golpe chileno y la crisis económica en que se debate ese país, son los pilares de la nueva política de Pinochet. Por encima de sus anteojos negros, el dictador vuelve a mirar piadosamente a sus amigos yanquis. Para su régimen es asunto de vida o muerte. El Pacto Andino no le importa mucho por el momento y el Pacto se tambalea...

El gobierno colombiano de López Michelsen, que ha manifestado en la composición de su gabinete ministerial una enorme capacidad matrimonial, le tiende la mano al capital petrolero norteamericano, hermano del capital minero que trabaja en Chile, y a Pinochet le dirige una amorosa sonrisa desde las urnas de las Naciones Unidas.

El 11 de noviembre se reunió en Lima el máximo organismo del Pacto Andino, la Comisión Política, precisamente para volver a estudiar la decisión 24 del Pacto sobre tratamiento al capital extranjero frente al nuevo decreto ley del gobierno de Pinochet. Ese es el problema.

Pese a las continuas solicitudes, la España franquista no ha podido ingresar al Mercomún europeo. El Portugal salazarista tampoco; aunque con el nuevo régimen se perfila como un firme candidato. El Comecon socialista está cimentado en un estilo político, donde no cabe el continente chino... por diferencias ideológicas. El Mercado Común Centroamericano se desbarató por un gol en un partido de futbol, mientras que los países escandinavos estrechan su unión dentro de regímenes capitalistas con fuertes variantes socialistas.

En este orden de ideas, en América Latina caben muchas combinaciones compatibles políticamente. El eje Buenos Aires, La Paz, Quito, que oscila entre el militarismo de derecha y el populismo de izquierda, podría consolidarse a condición de que se pongan de acuerdo sobre las fechas del golpe y las fechas electorales. El régimen brasileño podría estrechar una alianza con el chileno, a condición de que sirva como mediador el gobierno de Puerto Rico, porque entre todos los gorilas el diálogo no es fácil. La isla cubana podría cerrar vínculos con Perú, pasando por Panamá, con la venia del progresista Torrijos. En fin, los gobiernos liberal-oligárquicos de Caracas, Bogotá y México, podrían pasar una esplendorosa luna de miel en los ardientes mares del Caribe.

Pero celebrar pactos en torno a una cadena de montañas, o inspirados por las llanuras donde los libertadores libran heroicas batallas contra el yugo español, hace parte del pluralismo sentimental.

Es decir, que sin una base elemental común en el terreno de los regímenes político ideológicos, los pactos económicos de integración resultan un gracioso embeleco. Del elefante blanco que resultó ser el Mercomún Latinoamericano, ahora nos encontramos frente al caballo blanco de Bolivar sobre el cual pueden galopar todas las ideologías, políticas y regímenes.

SASTRERIA
Confecciones para
HOMBRES SEÑORAS
y niños
ROPA IMPORTADA
DE
PORTUGAL Y
ESPAÑA
PANTALONES-CAMISAS
SACOS-CORBATAS etc..
PRECIOS BAJOS
Brasil-Portugal
-TAILOR'S-
CORTES
MODERNOS
262 AUGUSTA AVE.

CLUB
EL INCA
Baile y diviértase
este sábado con

los pirañas
705 College ST.

CIUDAD DE TORONTO

AVISO DE NO-RECOLECCION

El día de Navidad, 25 de Diciembre de 1974, Boxing Day, 26 de Diciembre de 1974, y el día de Año Nuevo, 1 de Enero de 1975,

son considerados como feriados dentro del Servicio Cívico. No habrá recolección de desperdicios o periódicos en estos días.

La recolección del Jueves 26 de Diciembre de 1974, será hecha el Lunes 30 de Diciembre.

Será normal la recolección del Viernes 27 de Diciembre de 1974.

Serán normales las recolecciones del Jueves 2 de Enero de 1975 y el Viernes 3 de Enero de 1975.

La normal recolección de periódicos se recomenzará el Miércoles 8 de Enero de 1975.

R. M. BREMNER
Comisionado de Trabajos Públicos
Ciudad de Toronto

" EL MULTICULTURALISMO ES UNA PERMANENTE POLITICA DE GOBIERNO "

John Munro

Siendo el honorable John Munro el ministro responsable por el Multiculturalismo, ejerce el impacto total del multiculturalismo en todas las dependencias del Gobierno Canadiense. El es particularmente responsable de el programa Multicultural en el Departamento de la Secretaría de Estado.

EN EL DEPARTAMENTO DE LA SECRETARIA DE ESTADO.
El Programa Multicultural está diseñado para asistir y promover el desarrollo cultural de todos aquellos grupos Canadienses que desean preservar y contribuir con su herencia en Canadá.
El uso de las siguientes actividades ayuda a alcanzar este fin.

PROGRAMA DE DONACIONES PARA PROYECTOS.
Provee fondos accesibles para grupos voluntarios en cuanto al mantenimiento de actividades culturales.

PROGRAMA DE CENTROS MULTICULTURALES.
Ayuda económicamente a grupos voluntarios para la organización de centros culturales en comunidades locales.

PROGRAMA DE IDENTIDAD CANADIENSE.
Se esfuerza por el fortalecimiento de la identidad de las minorías y promueve a la vez una comprensión y un conocimiento de la variada cultura canadiense.

COMITE DE CONSERJERIA Y ESTUDIO DE GRUPOS ETNICOS.
Creado para aconsejar en el desarrollo de investigaciones de grupos étnicos en Canadá y administrar un programa de visitas de profesores de estudios étnicos en universidades canadienses.

METODOS DE ENSEÑANZA PARA UNA TERCERA LENGUA.
Provee fondos accesibles para el desarrollo y producción de material de enseñanza para clases de idiomas.

PROGRAMA DE INTEGRACION DE EMIGRANTES.
Asiste a varios grupos que ayudan a emigrantes a participar de lleno en la sociedad canadiense.

CONEXION DE GRUPOS ETNICOS.
Este programa hace posible obtener recursos a nivel profesional locales o nacionales para la ayuda de grupos en cuanto a organización y comunicación.

EN EL CONSEJO NACIONAL DE CINE.
El Consejo Nacional de Cine ha producido más de 400 de sus películas en 19 idiomas diferentes. Estos se pueden obtener gratuitamente en cualquiera de los Consejos Nacionales de Cine en las siguientes ciudades: Vancouver, Winipeg, Toronto, Montreal, Ottawa y Halifax.

EN EL MUSEO NACIONAL DEL HOMBRE.
El Museo Nacional del Hombre tiene documentación acerca de la historia de toda tradición étnico-cultural en Canadá. El museo ha acumulado un vasto número de artefactos, grabaciones y películas. Atención especial es dada en elementos como arquitectura típica, mobiliario de casa, técnicas pre-industriales de producción de alimentos y artes manuales, historias tradicionales, vida de comunidad y familia, fiestas y ritos. Exhibiciones culturales y exposiciones viajeras están también preparándose.

EN LOS ARCHIVOS PUBLICOS.
El programa de Archivos Etnicos Nacionales está diseñado para encontrar y proteger contra pérdida, daño, detereoración e información étnico-culturales. Un equipo de especialistas en este campo ha comenzado a ordenar información en este importante y rico aspecto de la herencia de nuestra cultura a través del contacto con organizaciones étnico-culturales, asociaciones e individuos.

EN LA BIBLIOTECA NACIONAL.
La Biblioteca Nacional ha emprendido la organización de un servicio bibliotecario multilingual. Su meta es la adquisición de libros en idiomas no-oficiales hablados en Canadá y ponerlos al alcance de los interesados a través de bibliotecas públicas Esperando que los grupos de libros en 10 idiomas sean terminados a principios de 1975 para enviarlos por correo y a la vez anunciar que cinco idiomas serán añadidos anualmente.

For further information contact the following offices, addressing all correspondence to:

THE DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE

St. John's, Nfld. (also serving Labrador)
Sir Humphrey Gilbert Bldg., P.O. Box E-5368, Duckworth St., A1C 5W2
(709) 722-6181
Halifax, N.S.
Citizenship Branch, Trade Mart Building, Ste. 405, Scotia Sq., B3K 2Y5
(902) 426-2118
Moncton, N.B.
Central & Nova Scotia Trust Bldg., 860 Main Street, 5th floor, E1C 8M1
(506) 858-2028
Montréal, P.Q.
1080 Beaver Hall Hill, Pièce 2101, H2Z 1S8. (514) 283-5689
Noranda, P.Q.
243 rue Murdoch, B.P. 395, J9X 5A9
(819) 762-4512
Québec, P.Q.
100 Carré d'Youville, Pièce 730, G1R 3P7. (418) 694-3831
Sherbrooke, P.Q.
Edifice Royal Trust, Pièce 500, 25 rue Wellington nord, J1H 5C1
(819) 565-4772
Trois-Rivières, P.Q.
550 Bonaventure, Pièce 205-A B.P. 335, G9A 5G4. (819) 375-4846
Hamilton, Ont.
150 Main St. W., Room 504, L8P 1H8
(416) 523-2355
London, Ont.
395 Dundas St., 2nd floor, N6B 1V5
(519) 679-4335
Ottawa, Ont.
Room 306, 77 Metcalfe St., K1P 5L6
(613) 996-5977
Sudbury, Ont.
19 Lisgar St. S., Room 320, P3E 3L4
(705) 673-1121
Thunder Bay, Ont.
240 South Syndicate Ave., 2nd floor, Station "F", P7E 1C8. (807) 623-5241
Timmins, Ont.
585 Algonquin Blvd. E., Apt. 702, P4N 7N6 (705) 264-8368
Toronto, Ont.
55 St. Clair Ave. E., Room 810, M4T 1M2. (416) 966-6554
Winnipeg, Man.
Room 201, 303 Main Street, R3C 3G7
(204) 985-3601
Regina, Sask.
1867 Hamilton St., Room 1007, S4P 2C2
(306) 525-6155
Edmonton, Alta.
(also serving N.W.T.)
Room 310, 9828 - 104th Ave., T5J 0J9 (403) 425-6730
Vancouver, B.C.
1525 W. 8th Ave., Room 207, V6J 1T5
(604) 732-4111

John Munro
Minister Responsible for Multiculturalism

John Munro
Ministre chargé du Multiculturalisme

Para dar su punto de vista o recibir mayor información, escriba por favor a:

Multiculturalism,
P.O. Box 366, Station "A",
Ottawa, Ontario K1N 8Z9

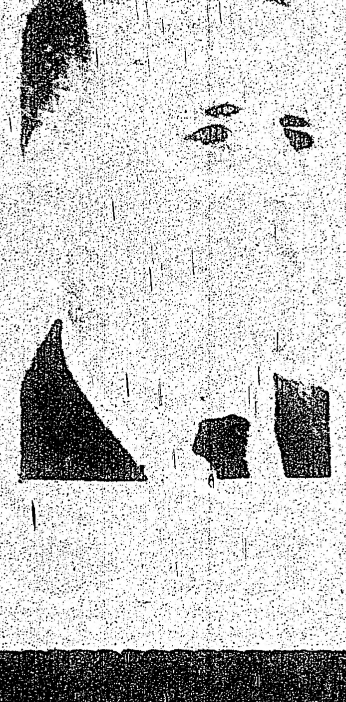
lism
Multiculturalisme
MULTICULTURALISM

Nombre:
Dirección:
Ciudad o pueblo:
Provincia:
Area Postal:
Teléfono: Area: ( )

DOS POLICIAS ASESINADOS

MONCTON, N.B. Se cree que los dos policías asesinados de esta ciudad, han cavado sus propias tumbas.
Los dos hombres -quienes investigaban el secuestro de un joven- fueron encontrados el Domingo enterrados en fosas, con sendos balazos en la cabeza, esposados. Se piensa que al estar las esposas sin cerrojo, que sus captores lo hicieron así para dejarlos cavar.
Otras dos tumbas aparecían cerca sin terminar.
Una búsqueda de 200 hombres y seis equipos de perros se había desatado con motivo de la desaparición de los dos oficiales.
Primero se había encontrado los revólveres de servicio de los policías, una radio policial y otros utensillos personales de ellos.
El Sargento Greg Cahoon dijo en una conferencia respecto al hecho, que las pistas indican que los policías fueron asesinados en el mismo lugar donde los encontraron.
A última hora del Domingo, James Lawrence Hutchinson, 43, fue detenido por la policía "para interrogatorio de asesinato y secuestro", luego de una conversación telefónica del ahora detenido con la Policía para negociar las condiciones de su entrega.
El detenido es originario de Picton, Ontario.
Los policías asesinados son Aurele Bourgeois, 47, y Michael O'Leary, 33, y fueron encontrados en un área boscosa cerca de Evangeline Rd., a 15 millas de Moncton.
Ellos habían desaparecido el Viernes, cuando se encontraban investigando el secuestro del niño Raymond Stein, quien había sido llevado de su casa el Jueves a la noche por dos hombres armados usando máscaras.
El padre del niño siguió las indicaciones de los raptores y entregó $15.000 en un suburbio de Moncton. El niño fue entonces devuelto a su casa.
El policía Michael O'Leary, 33, padre de dos niños, trabajó duro este mes para organizar la fiesta navideña anual, para los niños de Moncton.
La fiesta fue cancelada al conocerse la trágica noticia.
"Es triste, muy triste", dijo un miembro de la fuerza policial de la localidad.
El doble asesinato es la primera vez en esta centuria que policías de Moncton han muerto violentamente durante su trabajo.
La pérdida más grande es en los hogares de las víctimas, donde se esperan horas de pobreza y necesidad, además de la irreparable pérdida sufrida.

ARRIBA: Se retiran los cuerpos de los infortunados oficiales asesinados. ABAJO IZQUIERDA: El Constable Michael O'Leary. ABAJO CENTRO: El Cpl. Aurele Bourgeois. ABAJO DERECHA: El niño Raymond Stein, cuyo caso era el investigado por los policías asesinados.



CANADA

BIENVENIDO AL INVIERNO

Ahora que estamos en los umbrales de este invierno 1974-75, publicamos algunas sugestiones para hacer su hogar más confortable, sin exagerados gastos de energía y dinero.
Y para aquellos que poseen coche, también hay algunas sugerencias para seguridad en el manejo invernal.
Antes que nada, déjenos dar una mirada a su casa. El uso más grande de energía en ella es, sin duda, el sistema de calefacción.

CALEFACCION
1. Si Ud. posee una caldera que lleva aceite en su motor, chequee su nivel y limpie el filtro por lo menos dos veces al mes.
2. Si su sistema es de radiadores de agua caliente, remueva todo el aire de los radiadores y chequee el tanque de expansión (la persona que le surte de combustible le dirá cómo hacer esto). Repare toda pérdida en el sistema inmediatamente.
3. Llame a un experto del gas o compañía de combustible, para chequear completamente todo su sistema de calefacción.

AISLACION
La aislación mantiene el calor donde Ud. lo necesita y donde Ud. lo quiere.
4. Mire los pisos del desván (si es que lo tiene) y el techo y paredes del sótano primero. Son fáciles de aislar con espuma latex o pasta aisladora. Un constructor puede aislar sus paredes haciendo un pequeño agujero en la pared e inyectándole el producto en los huecos de ésta.
5. Las contraventanas son muy importantes también. Deben de encajar perfectamente. Si Ud. no tiene contraventanas en el sótano, una hoja de plástico también es buena y no es costosa.
6. Las estufas a leña son hermosas en las casas, pero permiten una gran pérdida de calor, porque el aire caliente generado por la calefacción se pierde por la chimenea. Por lo tanto, nunca olvide cerrar el pase cuando su estufa a leña no está en uso.
7. Los extractores de aire en la cocina ayudan a eliminar los olores producidos al cocinar, pero también son factor de pérdida de calor. Por esto, apáguelos tan pronto se haya eliminado todo el olor.
8. Si Ud. tiene un cuarto sobrante, córtele la calefacción y cierre la puerta.
9. Si a Ud. le gusta dormir con la ventana abierta (los doctores lo recomiendan), entonces cierre la puerta del dormitorio para que el aire frío que penetra por la ventana no vaya hacia otras partes de la casa, y provoque el automático funcionamiento del sistema de calefacción.
10. Las cortinas ayudan a conservar el calor del ambiente, pero ábralas cuando haya sol para permitir a sus rayos entrar en la casa.
11. Se necesita más calefacción cuando el aire es seco, así que use humificador y probablemente pueda apagar el termostato.

TERMOSTATO
El termostato controla la temperatura en su casa.
12. Puede Ud. bajar la temperatura? Cada grado que Ud. reduce le ahorra un 3% de combustible. La gran mayoría de los doctores aconsejan las temperaturas entre 68 y 72 grados. Estas temperaturas le darán el suficiente calor a su hogar. (Si su casa es demasiado caliente, Ud. sentirá más agudamente el cambio brusco de temperatura al salir afuera, porque su cuerpo no se ajustará rápidamente al extremo cambio).
13. Si su sistema de calefacción trabaja en buenas condiciones y su casa está bien aislada, es posible disminuir la temperatura por las noches a 60 o 64 grados. También puede hacer lo mismo cuando la casa permanezca vacía por más de cinco horas. Esto le ahorrará mucho combustible.
14. Si en la casa se encuentra alguna persona que sienta frío, no aumente la calefacción por ella (a menos que esta persona esté enferma). Es preferible que la persona friolenta se abrigue antes de aumentar la temperatura de su calefacción.
15. No juegue con el termostato. Después que Ud. encuentre el nivel confortable, deje el termostato. El constante aumento y disminución de temperatura en su casa, le hará gastar más energía y dinero.
16. Mantenga los registradores de calefacción limpios y claros.
17. El termostato es lo más útil cuando está al alcance. No lo ubique cerca de una radio, televisor, u otro objeto productor de calor, porque el termostato se apagará antes que la casa esté en un buen nivel de temperatura (el calor producido por los artefactos mencionados hará apagarse automáticamente al termostato).
18. En el invierno, todos quieren respirar aire fresco de vez en cuando. Usualmente las ventanas permanecen cerradas, por lo tanto, cuando abra las puertas, apague el termostato.

AGUA CALIENTE
19. Las cañerías de agua caliente que están visibles, deberían ser aisladas.
20. Limpie una vez cada tres meses el tanque de agua caliente para remover cualquier sedimento formado, el cual hará más difícil el trabajo de calentar el agua.
21. Si posee control, llévelo a niveles más bajos (por ejemplo de "caliente" a "normal").
22. No prenda su lavadora o secadora hasta que el tanque esté lleno.

EN LA COCINA Y ALREDEDOR DE LA CASA
23. Ud. puede ahorrar en luz limpiando asiduamente las bombillas y usando menores vatios. También, apague las luces cuando no son necesarias.
24. En la cocina use sus ollas, en lo posible, tapadas, con lo cual ahorrará energía.
25. Si Ud. va a cocinar alimentos congelados, también ahorrará energía si los saca de su congelador un tiempo antes de cocinarlos.
26. Use la menor cantidad de agua posible cuando hierva vegetales, y apague su cocina tan pronto estos estén prontos. Ud. ahorrará vitaminas y su comida lucirá mejor. Si usa demasiada agua le llevará una energía innecesaria hacer entrar en ebullición el agua.
27. No abra la puerta del refrigerador por más tiempo que el necesario y no la deje abierta.
28. El refrigerador debería ser ubicado lejos de artefactos que despidan calor (tales como cocinas, estufas, etc.). Siempre hay que dejar correr aire fresco a su alrededor.
29. No ponga comidas muy calientes en el refrigerador. Permítalas enfriarse primero, o póngalas en algún recipiente sobre agua fría.

EN LA RUTA
1. Un auto bien mantenido es el auto más económico. Chequéelo o hágalo ver por un mecánico. Revise todas las partes que podrían crearle problemas.
2. Revise la presión de las llantas y el alineamiento de la dirección para reducir el peso en el motor.
3. 50 millas horarias es una velocidad económica para las highways. Cuanto más rápido maneje, más gasolina consumirá. 50 millas por hora es una buena velocidad. Y además es más segura.
4. Las "picadas" rápidas son un gasto innecesario de combustible y son malas para sus llantas.
5. Mantener el motor funcionando por mucho tiempo es también un gran gasto de gasolina. Si el tráfico está atascado, o está esperando a un amigo por más de un par de minutos, apague el motor.

COMO MANEJAR EN HIELO Y NIEVE
1. Mantenga su auto en una dirección tanto como sea posible. Giros repentinos, cambios de líneas y aceleradas o desaceleradas rápidas, pueden causar peligrosos patinazos en hielo y nieve. Piense sus giros y velocidades antes que sucedan y hágalos con seguridad y gradualmente.
Nunca presione el freno en un sólo golpe. Bombéelo.
2. Si en una ocasión su coche patina, saque su pie del acelerador, y doble la dirección en el sentido que patina la parte posterior del coche. No frene, porque las ruedas delanteras también pueden patinar.
Cuando el coche esté bajo su control, enderece la dirección.
3. Deje una buena distancia entre Ud. y el coche que marcha delante suyo. Esto le dará tiempo para frenar si algo sucede delante.
4. El hielo y la nieve permanecen por más tiempo en cuestas, curvas y puentes. Ponga especial cuidado en esos lugares.
El hielo y la nieve son doblemente resbalosos cuando la temperatura está cerca del nivel de congelación.
5. Las señales de límite de velocidad le dicen la velocidad para manejar bajo las condiciones mejores posibles. En invierno, quizás la mitad de ese límite sea incluso demasiado rápido. El límite real de velocidad es su buen sentido.
6. Mantenga su tanque de gasolina por lo menos en la mitad durante los tiempos fríos. Un tanque lleno significa menos posibilidades de condensación de agua en la gasolina. Esta agua se puede congelar.
7. Esté seguro que Ud. puede ver a todos, y que todos pueden verlo a Ud.
Mantenga todas las luces y ventanillas limpias. Use sus luces a cualquier hora. Quizás con ello Ud. no verá mucho mejor, pero sí otros coches podrán verlo más pronto.
8. Preste una especial atención al anti-congelante de su radiador, cubiertas para nieve y cubierta auxiliar.
9. Siempre lleve un botiquín de primeros auxilios, una manta, un limpia-ventanas, trapos secos, líquido anti-congelante y linterna.
10. También lleve alguna ropa de abrigo extra permanente en su coche (botas de nieve, bolsa de dormir, etc.)
11. Esté seguro de que alguien sabe adonde va Ud. cuando sale, así esta persona puede notificar a las autoridades si no llega en tiempo.
12. Es una buena idea llevar herramientas, cadena de remolque y gasolina de repuesto para cualquier emergencia. También debería llevar fósforos, dos o tres barras de chocolate por si Ud. se ve solo en la carretera con cualquier problema mecánico.

No se desaliente luego de leer este artículo.
Ahora Ud. está preparado para enfrentar al invierno. Disfrute de él !!

CHOQUE EN UN PUENTE

Dos personas resultaron muertas y dos están seriamente heridas, como resultado del accidente de un coche en Bayview Ave.
La Policía informó que el auto guiado por Ardids Raitums, 54, de Roseland Ave. uno de los muertos, intentó pasar a otro vehículo, cuando golpeó contra la división del puente de Bayview al Norte de Lawrence Ave.
Una pasajera en el coche, Lilly Abeltin, 71, de California, resultó también muerta.
Otros dos pasajeros están en condición seria en el Hospital Sunnybrook.
Los heridos fueron identificados como Hustra Raitmuns, esposa del chofer, y Milda Matiss, 63, de Roslin Ave.

MUJER ASESINADA

Coralle Jane Ellison, 26, de Clearview Heights Dr., York, murió el Domingo, cuando fue atropellada por un trailer en la Highway 9 cerca de Shelbourne.

NEW COLLEGE CLEANERS & LAUNDERERS
SERVICIOS DE TINTORERIA EN SECO
TRAJES – CAMISAS – ABRIGOS, ETC.
PRECIOS ECONOMICOS
353 College Street Toronto/Ontario. 923-2931

Dr. John Semjen
Notario Publico - Interprete Jurado
TRADUCCIONES LEGALIZADAS
11 YORKVILLE AVE. SUIT 401
TORONTO -TEL. 921-7185
Legitimacion de documentos-Escrituras notariales
Poderes-Escrituracion de Propiedad
SE HABLA ESPAÑOL
Horario de 10 a. m. hasta 8 p.m.
PROBLEMAS DE
EMIGRACION

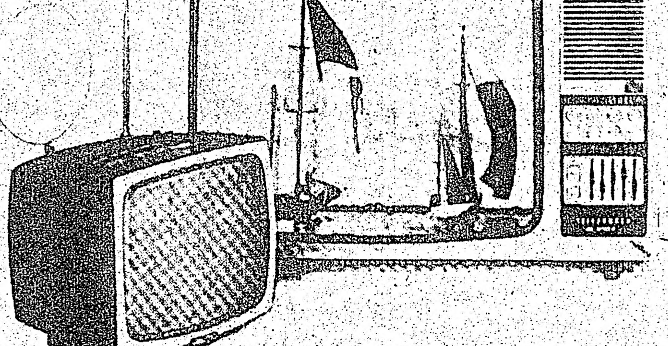
重 Restaurant 庆
CHUNG KING CHOP SUEY HOUSE
SABROSA COMIDA CHINA Y
LATONOAMERICANA - PRECIOS MODICOS
Hablamos Español
Visitenos en 424 College Street
Tel: 921-9845 — (a 20 metros de Bathurst)
Servicio gratis a domicilio

La Farmacia de los Hispanos en Toronto
Servicio a Domicilio
Prescripciones-cosmeticos-medias elásticas
cintas ortopedicas- 3 LOCACIONES
FARMACIA CENTRAL CHEMISTS
537 College st. (esq. Euclid)
347 College st. (esq. Augusta)
844 Bathurst st. (norte de Bloor)
924-7717
Bajos Precios

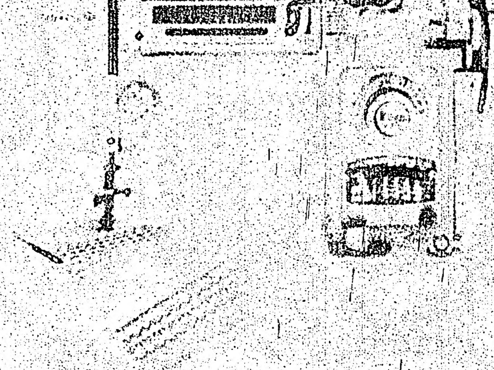
HOSPITAL MEDICAL CARE
VISITANTES AL CANADA
*PAGA HASTA $160.00 DIARIOS EN BENEFICIO HOSPITALARIO.
HMC paga el costo total diario del hospital.
*PAGA HASTA $5,000.00 SUPLEMENTARIOS PARA EL CUIDADO DE LA SALUD
Medicinas prescritas, enfermeras, hospitales privados, etc.
*PAGA A SU MEDICO DESDE LA PRIMERA VISITA
Hogar Oficina Hospital
John Ingle 710 Bay St. 364-4114
M. H. Ingle and Associates Insurance Agency Limited

OLGUA
Furniture & Sewing Centre Co.

PRECIOSOS TELEVISORES BLANCO Y NEGRO Y COLOR



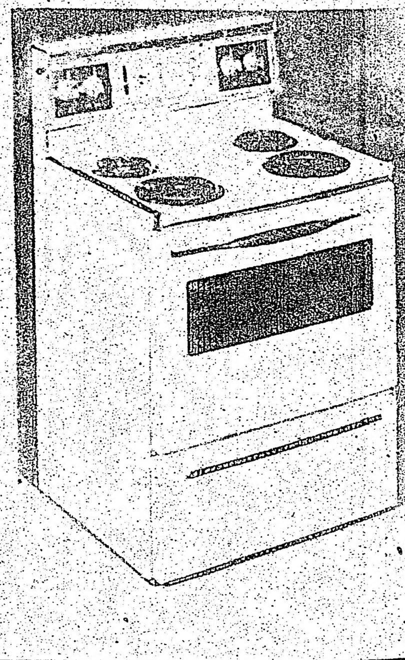
MAQUINAS DE COSER ALFA Y OTRAS MARCAS



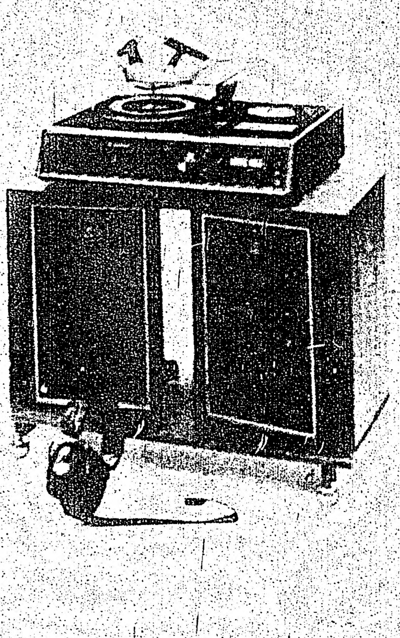
brother

AUTOMATICAS TECLADO EN ESPAÑOL

COCINAS NEVERAS LAVADORAS Y SECADORAS



MAGNIFICOS SETS STEREOS



Grandes facilidades de credito
796 Dundas St.W. Tel. 366-1780

Demuestra Venezuela que el Precio Justo del Petróleo es Compatible con la Cooperación Para el Desarrollo

El Sistema de Financiamiento que Estableció con Centroamérica Para Suministrar Hidrocarburos a los Países de la Región Constituye "una Lección Para el Mundo", Afirmó Carlos Andrés Pérez.—El Mandatario Señaló que, Igualmente, la Creación de la Empresa Multinacional Para la Comercialización del Café Abre "Caminos Inéditos".

PUERTO ORDAZ, 14 de diciembre. El presidente venezolano, Carlos Andrés Pérez, afirmó que el acuerdo suscrito hoy con Centroamérica para financiar sus compras de hidrocarburos, "destruye la falacia de que los precios del petróleo perjudican a los países en desarrollo".

Al término de la ceremonia en que se suscribió el convenio, Pérez dijo a los periodistas que los resultados de la cita constituían "una lección para el mundo", por cuanto el sistema de ayuda establecido superaba al que seguían organismos internacionales, y que América Latina había iniciado "una nueva relación entre sus pueblos para construir su integración económica".

El convenio que firmó Pérez, a nombre de Venezuela con los representantes de Costa Rica, Guatemala, Nicaragua, Honduras, El Salvador y Panamá, señala que estos países pagarán el crudo venezolano a seis dólares el barril, y la diferencia (precio real: trece dólares) será depositada en sus bancos centrales para crear fondos destinados a financiar programas de desarrollo.

Pérez agregó que, además, "El sistema de cooperación para el comercio internacional, con la creación del fondo para la retención del café y la futura instauración de una empresa multinacional para la comercialización de ese producto, abre caminos inéditos". Hizo ver asimismo que el financiamiento acordado por Venezuela resuelve a Centroamérica un grave problema de balanza de pagos.

Según afirmó Pérez ningún país del Tercer Mundo está en capacidad de lograr su desarrollo mientras no se obtengan justos términos de intercambio con los veinte países desarrollados que controlan más del ochenta por ciento de la riqueza de la tierra. Reiteró que América Latina "seguirá luchando por relaciones económicas internacionales más justas".

La reunión de presidentes concluyó hoy con la firma de la Declaración de Guayana, que consta de diez puntos, entre los cuales figura la complacencia de Centroamérica por la contribución venezolana en la promoción de un nuevo orden económico internacional; la realización de esfuerzos para eliminar los resentimientos entre Salvador y Honduras; el apoyo a Panamá en su lucha por el rescate del canal y el apoyo a la reclamación guatemalteca sobre Belice.

Los diez puntos de la Declaración son los siguientes:

1.—Acuerdan continuar esfuerzos que permitan restaurar las relaciones fraternales entre El Salvador y Honduras. 2.—Expresan la convicción de que la unión de sus pueblos debe sustentarse en la paz y el derecho y se comprometen a actuar en forma conjunta cuando esté amenazada la convivencia pacífica entre sus países. 3.—Apoyan irrestrictamente la reclamación guatemalteca sobre el territorio de Belice. 4.—Reiteran su confianza de que pueda concluirse un tratado que recoja las aspiraciones de la nación panameña sobre su canal. 5.—Los presidentes tomaron nota de la invitación hecha, desde Lima, para la reunión de jefes de Estado de América Latina para reunirse en Caracas en 1975. 6.—Reafirman el inalienable derecho que asiste a los países en desarrollo de ejercer un control pleno sobre sus recursos naturales. 7.—Convienen en promover nuevas y crecientes formas de cooperación económica y cultural dentro del contexto más amplio del proceso de integración de América Latina. 8.—Deciden crear y perfeccionar mecanismos de defensa para la comercialización externa de sus materias primas. 9.—Los presidentes de Centroamérica manifiestan su complacencia por los esfuerzos del gobierno de Venezuela en la promoción de un nuevo orden económico internacional, y 10.—Se refiere a los acuerdos de cooperación económica, a la retención del café y a la ayuda a Honduras por el huracán. (Amplia información en la página tres).

Declaración de Guayana

PUERTO ORDAZ, Venezuela, 14 de diciembre (AP).— Los presidentes de Venezuela y América Central firmaron hoy aquí la "Declaración de Guayana", que propicia la defensa de las exportaciones básicas de los países de la región e impulsa la integración latinoamericana.

En la reunión, que se celebró en esta ciudad del suroriente de Venezuela, participaron los presidentes de Costa Rica, Daniel Oduber; Nicaragua, general Anastasio Somoza; Guatemala, general Eugenio Laugerud; Honduras, general Oswaldo López Arellano; El Salvador, coronel Arturo Armando Molina, y el jefe de gobierno de Panamá general Omar Torrijos.

Declaración:

1.—Expresan su convicción de que la unión de sus pueblos como naciones hermanas sustenta la paz, la justicia, el bienestar y el derecho de objetivos supremos de sus relaciones internacionales. Consecuentes con estos principios fundamentales, se comprometen solemnemente a actuar de inmediato y en forma conjunta por intermedio de sus ministros de Relaciones Exteriores ante cualquiera situación que pudiera afectar la convivencia pacífica entre sus países.

2.—Acuerdan continuar los esfuerzos para encontrar fórmulas adecuadas tendientes a normalizar, a la mayor brevedad, las relaciones fraternales entre las repúblicas de El Salvador y Honduras.

3.—Apoyan irrestrictamente la justa reclamación guatemalteca sobre el territorio de Belice, y a la vez formulan su ferviente deseo de que solucionada dicha reclamación pueda ofrecérsele al pueblo beliceño toda la ayuda que haga propicio su desarrollo dentro de la comunidad americana.

4.—Reiteran su confianza en que las partes interesadas concluyan el nuevo tratado que recoja las legítimas aspiraciones de la nación panameña sobre su canal.

5.—Los jefes de Estado de Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua y el jefe de gobierno de Panamá toman nota complacidos de la invitación hecha por los presidentes de Bolivia, Perú y Venezuela, el jefe de gobierno de Panamá y los representantes de los presidentes de Argentina, Colombia, Chile y Ecuador desde la ciudad de Lima, con motivo de la celebración del sesquicentenario de las batallas de Ayacucho y Junín y de la convocatoria del Congreso Anfictiónico de Panamá, a los jefes de Estado o de gobierno de América Latina para reunirse en la ciudad de Caracas en 1975.

6.—Reafirman el inalienable derecho que asiste a los países en desarrollo para ejercer un control pleno sobre sus recursos naturales, a fin de que el aprovechamiento óptimo de estos sea factor importante en el proceso integral de desarrollo para beneficio directo de sus respectivos pueblos.

7.—Convienen en promover nuevas y crecientes formas de cooperación económica y culturales dentro del contexto más amplio del proceso de integración de América Latina y de los intereses comunes que guían a los países del istmo centroamericano y de la cuenca del Caribe.

8.—Deciden crear y perfeccionar mecanismos de defensa para la comercialización externa de sus materias primas y productos básicos. Mediante acciones concertadas para impedir el deterioro de los términos de su intercambio.

9.—Los jefes de Estado de Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua y el jefe de gobierno de Panamá reconocen los esfuerzos de cooperación que realiza el gobierno de Venezuela para contribuir a resolver los problemas de la presente situación económica internacional, planteada a sus respectivos países y promover así el nuevo orden económico internacional.

10.—Para hacer efectiva de inmediato esa cooperación, los jefes de Estado y el jefe de gobierno reunidos en Ciudad Guayana han decidido adelantar una acción conjunta, mediante acuerdo destinado a impulsar sectores fundamentales para el desarrollo económico y social de sus países y a tal efecto:

a.—Han concertado las bases para la celebración de acuerdos de cooperación económica, en especial el suscrito entre el fondo de inversiones de Venezuela y los bancos centrales de los países del istmo centroamericano sobre financiamiento de las importaciones de petróleo venezolano, con el propósito de fortalecer las balanzas de pago de los países mediante un mecanismo adecuado que a la vez financie programas y proyectos de inversión que contribuyan, principalmente, al desarrollo de los recursos naturales de sus respectivos países así como a la promoción de sus exportaciones y el intercambio comercial en la región.

b.—Con el fin de ordenar y regular la oferta del café en el mercado mundial y lograr precios justos y remunerativos, Venezuela [illegible] los préstamos a los países centroamericanos para [illegible] 1974 [illegible] esa política.

[illegible] Honduras [illegible] huracán [illegible] gran parte del país [illegible] Venezuela está dispuesta a [illegible] agricultura hondureña.

[illegible] Banco Centroamericano de Integración Económica [illegible] Fondo de Inversiones de Venezuela [illegible] desarrollo [illegible] Banco Centroamericano [illegible] financiamiento del desarrollo de los países de América [illegible] mercados institucionales.

Comercio y Crédito en Escala Masiva, de España y Cuba

LA HABANA, Dic. 14. Uno de los más importantes convenios comerciales bilaterales firmado en los últimos años por España fue sellado al mediodía de hoy en la Habana entre los ministros de Comercio de Cuba y España, Marcelo Fernández Font y Nemesio Fernández Cuesta, respectivamente.

En primer lugar, se pasa del régimen de "clearing" a la libre convertibilidad. Esto supone que ambos países reconocen que las condiciones económicas y comerciales son totalmente satisfactorias y que no existen problemas de pago. El sistema es mucho más flexible y lógico, y por otra parte, más económico. Los bienes se cambian realmente no por obligación, sino por lo que de verdad interesa vender y comprar.

En cuanto al intercambio y a su volumen, España adquirirá de todos los productos de exportación cubanos, excepto cítricos, es decir, azúcar, café, mariscos, tabaco, y níquel.

Cuba por su parte, adquirirá en España bienes de equipo, y bienes al contado. Entre otros, plantas completas, bienes de equipo complicados, buques de pesca y de carga y bienes corrientes.

Las compras de España a Cuba depende del precio del azúcar, podrían suponer para 1975 entre trescientos y quinientos millones de dólares y por importe de más de cuatrocientos millones de dólares serán las adquisiciones españolas.

España instalará en Cuba una planta de cemento por valor de 70 millones de dólares para producir anualmente un millón trescientas mil toneladas. Esta es la mayor inversión unitaria hecha por España en el extranjero.

Plan de Retención Parcial de Café y Acercamiento con los Países Bananeros

Por los enviados especiales de AFP, José CARREÑO y Antonio PUERTAS

PUERTO ORDAZ, Venezuela, 14 de diciembre.—La defensa de los precios de los productos básicos fue la nota dominante de la cumbre presidencial que reunió aquí a los mandatarios de Costa Rica, Guatemala, Nicaragua, El Salvador, Honduras, Panamá y Venezuela.

Este último país dio la pauta, al negarse a conceder precios preferenciales a Centroamérica, respecto al resto de los consumidores de su petróleo.

En ese marco, sin embargo, acordó el financiamiento necesario para apoyar el programa de retención de las exportaciones de café de América Central, cuya sola noticia hizo subir en doce centavos de dólar el precio de la libra de ese grano en el mercado internacional.

Además, durante la propia reunión, se hizo pública la intervención del presidente venezolano, Carlos Andrés Pérez, ante el jefe de Estado de Ecuador, general Guillermo Rodríguez Lara, para propiciar el acercamiento de este país hacia los demás países exportadores de banano, que tratan de implementar un programa de defensa de precios.

Junto a esta actitud, y en el contexto general de "cooperación para el desarrollo integracionista", los jefes de Estado reunidos dieron el primer paso efectivo para hacer realidad el nuevo "sistema económico latinoamericano" impulsado por el presidente Pérez y su colega mexicano Luis Echeverría.

Los créditos blandos concedidos por Venezuela a los países centroamericanos para atenuar el impacto del incremento de los costos petroleros en sus economías, y el otorgado al Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE) para financiar proyectos de desarrollo en la región, son lo más remarcable a este respecto.

Venezuela que tiene problemas para colocar sus excedentes de ingresos provenientes del petróleo encontró a seis interlocutores con grandes necesidades, hallaron la fórmula para que el apoyo financiero no pareciera una dádiva, tampoco afectara los intereses venezolanos y mucho menos, deteriorarse los precios de petróleo.

Al mismo tiempo, y valiéndose de su propia disposición a invertir y ayudar al desarrollo de otras naciones latinoamericanas, Venezuela hizo una verdadera irrupción en el campo político latinoamericano, entrando a jugar un papel de vanguardia en el proceso integracionista de la región.

La actuación se perfiló ya en la reciente reunión de Lima en cuanto al juego político sudamericano, se consolidó en Puerto Ordaz respecto a Centroamérica y sus próximos pasos están encaminados en las mismas direcciones: la próxima gira del presidente Pérez por los países centroamericanos México y posiblemente Cuba, y la proyectada reunión de mandatarios latinoamericanos en el curso de 1975 en Caracas.

Igualmente, la cumbre presidencial centroamericano-panameña-venezolana ha perfilado un nuevo estilo para los encuentros multipresidenciales, al dejar de lado inútiles actos de protocolo y ceremonias: La "declaración de Guayana" fue firmada en un acto sencillo, sin discursos ni invitados especiales, en el mismo salón donde se realizaron las reuniones de trabajo.

El ambiente de la Conferencia, propició también la "declaración de Caroní", en la cual los cancilleres de los países centroamericanos formularon un llamado para reactivar la reestructuración del mercado común regional, convocando a una reunión que deberá efectuarse en enero próximo en un sitio aún no determinado.

Asimismo, propició un nuevo intento de acercamiento de Honduras y El Salvador, que no tienen relaciones desde hace cinco años, cuyos presidentes cambiaron públicamente cordiales saludos y expresaron la esperanza de una pronta solución a sus querellas.

El propio documento final de la cumbre presidencial estableció el compromiso de los participantes para "actuar de inmediato y en forma conjunta" ante cualquier situación que "pudiera afectar la convivencia pacífica entre sus países".

Carne fresca de calidad a diario
Salchichas ahumadas de fábrica casera
Donde mejor compra es en
POPULAR BUTCHER
871 Dundas st. W. — 363-9730
(Esquina de Manning Ave.)
HABLAMOS ESPAÑOL

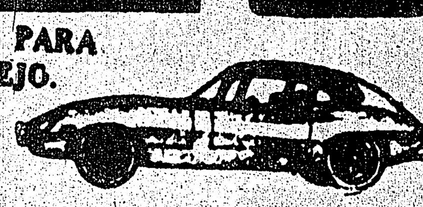
VIAJES ESPECIALES A LATINOAMERICA
FACILIDADES de CREDITO
CONSULTE A NUESTRO AGENTE ESPECIALIZADO

IVAN SOLORZANO
APOLLO TOURS
643 BLOOR St. W.
536-2114 (de 7 pm a 10 pm)

O'KEEFE CENTRE Front & Yonge 363-6633
DICIEMBRE 19 a 28
EL BALLET NACIONAL DEL CANADA
FUNDADORA: CELIA FRANCA
PRESENTA
The Nutcracker
(EL CASCANUECES)
UNA ENCANTADORA HISTORIA DE NAVIDAD
SOLAMENTE 12 ACTUACIONES
BOLETOS EN VENTA !!
O'KEEFE CENTRE abierto de Lunes a Sábado de 11 a.m. a 9 p.m.

Muebles Directamente de la Fábrica

Ahorre la ganancia del comerciante
Dormitorios - Comedores - Living
Conjuntos de Cocina - Lámparas
Alfombras - Mesas en
ESTILOS MODERNOS DINAMARQUES
ESPAÑOL Y PROVENZAL FRANCES
AHORRE y AHORRE
AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO
Pregunte por DON MANUEL su vendedor español TEL. 366-3951
UNITED FURNITURE FACTORIES
66 SPADINA AVENUE - ESQUINA KING STREET
Abierto de 10 a. m. hasta 8.30 p. m.

EASY
DRIVING SCHOOL
NO NECESITA HABLAR EL INGLES PARA OBTENER SU PERMISO DE MANEJO.

ADELINO ROMEIRO
INVIERTA "SEGURAMENTE" con tarifas de promoción
996 Dundas w. TEL. 531-3604

MONA LISA RESTAURANT
2994 Dufferin St. PRESENTA A

DANTE YOUNG Y SU GRUPO, Y LA VOZ DE
ESTHER SIERRA
Especialidad en Mariscos y Alta Cocina ITALIANA

De Lunes a Sabado
RESERVACIONES los Viernes y Sabados
781-2591

GRAF BOBBY
TAVERN
38 WELLINGTON St. E. PHONE 364.3916
PRESENTA

EL ARTE de
LOS MORNINOS
Y UD. PUEDE COMPRAR SUS DISCOS en
SAM THE RECORDMAN
A Y A RECORDS
GRAF BOBBY TAVERN
MUNTZ CENTRE
Y EN LA MAYORIA DE LOS NEGOCIOS HISPANOS

PRINT FADED

Escepticismo de la Prensa Uruguaya

Como Otras, la Declaración de Ayacucho Será Letra Muerta

MONTEVIDEO, 14 de diciembre (AP).— El matutino "El País" dice hoy editorialmente que "la declaración de Ayacucho se incorporará a la abultada lista de documentos americanos que aluden a nuestras necesidades y propósitos y quedan como textos muertos, sin trascendencia'.

Dice que esto acontecerá, 'pues surgen del temor a los planteos verdaderos y caen en el escepticismo de los que han escuchado demasiadas veces la misma cantinela".

El editorial, titulado "Lo que no dice la declaración", se refiere a la reciente celebración, en Perú, de la Batalla de Ayacucho y la posterior declaración efectuada por los países correspondientes.

"No objetamos, nadie objetará, ninguno de los párrafos de la declaración. Incluso se percibe una actualización en los tópicos enfocados, pero si se proyecta su fraseología sobre las realidades, aparece la absoluta inoperancia de las expresiones y su carencia de virtudes curativas, agrega "El País".

Añade el editorial que "América Latina es la única área del mundo donde se sigue hablando el lenguaje cortesano de épocas pretéritas. Continuamos declarando sobre la fe, la vocación, la hermandad que nos agrupa y nos anima para encarar nuestros males, pero no mostramos la decisión e aludir directamente a los mismos, ni definimos la forma como los vamos a enfrentar".

Dice más adelante, combinando el fracaso de la rueda de negociaciones de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), que "si en verdad actuara la fe integracionista a que alude la declaración de Ayacucho, la ALALC caminaría".

Tras otras consideraciones, finaliza diciendo el matutino: "El ámbito latinoamericano tiene por delante un nutrido programa de encuentros a distintos niveles. Ni la cantidad de conferencias, ni la ampulosidad de las resoluciones y declaraciones van a proporcionar el impulso que reclama nuestro mundo".

Buenos Aires

Llaman a Cuentas al Embajador que Retó a Duelo a un Senador

BUENOS AIRES, diciembre 14 — El embajador argentino en Gran Bretaña ha sido llamado a Buenos Aires, luego que, según informaciones procedentes de Londres, retó a duelo a un senador argentino que lo acusó de respaldar la posición británica en la disputa que ambos países mantienen sobre las Islas Malvinas.

El canciller Alberto J. Vignes dijo que hoy el embajador, Manuel de Anchorena había sido llamado para que informara sobre el incidente con el senador nacional Luis León, del Partido Radical, el principal de oposición.

Días atrás León acusó a Anchorena de haberse convertido en "abogado de las tésis británicas sobre la soberanía de las Islas Malvinas", un archipiélago con 2,200 habitantes ubicado a 500 kilómetros del territorio continental argentino, en el Atlántico, que Gran Bretaña mantiene ocupado desde 1833.

La acusación se produjo luego que Anchorena, en un comunicado oficial de la embajada, desautorizó todo tipo de declaraciones que sobre las Malvinas pudieran hacer personas o aún funcionarios argentinos no facultados expresamente para ello por el gobierno de Buenos Aires.

Detienen a un Cura Disidente en Bolivia

LA PAZ, 14 de diciembre — El religioso católico Eric de Weisige, presidente de la Comisión de Justicia y Paz, fue detenido en un pueblo fronterizo con el Perú, según informa hoy el diario local.

De acuerdo con la versión del diario católico "Presencia" el apresamiento se produjo en la población de Jesús de Machaca, cuando estaba acompañado de otro religioso, al que no identifica.

Añade que ambos fueron embarcados en un vehículo hacia La Paz, sin que se conozcan las causas de la medida adoptada por agentes del Ministerio del Interior.

Invoca Argentina "La Carta...

(Viene de la Página 1)
capital, "las formas que se tengan serán las que correspondan a la dignidad de la República y a la de los concurrentes a esa asamblea".

Señaló al respecto que la Argentina aún estaba "auscultando" la opinión de América Latina sobre si Cuba debe ser invitada o no a esa reunión.

Indicó que "puede que el asunto político de Cuba sea o no tratado", pero recalcó que "indiscutiblemente, los países latinoamericanos concurrirán a Buenos Aires. Incluso —subrayó— lo hará el señor (Secretario de Estado norteamericano Henry) Kissinger".

El canciller se refirió luego a la votación de un artículo de la "Carta de Derechos y Deberes Económicos de los Estados" —aprobada hace dos días por la Asamblea General de la ONU— según el cual en la explotación de los recursos naturales compartidos entre dos o más países, deben hacerse consultas previas para no causar daños a los intereses de los Estados involucrados.

El artículo —que sustenta la tesis argentina, contra la brasileña, que reivindica el derecho soberano sobre sus propias decisiones— fue aprobado por 100 votos contra ocho, y 28 abstenciones.

La votación, junto con declaraciones contrapuestas de sus embajadores, marcó el primer choque abierto de la Argentina y Brasil en la ONU sobre el tema.

Al expresar que la votación de la ONU constituyo un "especial motivo de satisfacción" para la Argentina, Vignes señaló que la disposición sobre recursos naturales compartidos "se convirtió en norma de derecho internacional y significa la importancia del diálogo constructivo, indispensable para evitar conflictos".

Agregó que "los Estados tienen la obligación de prevenir todo daño al país que comparta con ellos el medio ambiente".

Refiriéndose luego específicamente al Brasil, dijo que ese país "tiene todo el derecho de tener su propio criterio, pero lo que realmente importa es que cuando los hechos enfrentan a las teorías las relaciones no se perturben".

Destacó entonces que actualmente, las relaciones argentino-brasileñas "no pueden ser mejores".

Negó luego, diciendo "no hay tal cosa", la afirmación del embajador brasileño en la ONU, Sergio Frazao, de que la Argentina no suministra información a sus vecinos sobre las consecuencias de las obras que emprende en ríos de aprovechamiento común.

Indicó luego, ante una pregunta, que deben distinguirse los foros multinacionales, pudiendo darse casos como el de Paraguay, que pese a haber votado en contra del artículo, ha firmado con la Argentina proyectos para explotar recursos hídricos compartidos.

Finalmente, al referirse a la "Carta de Derechos y Deberes Económicos de los Estados" —una iniciativa del presidente mexicano Luis Echeverría— dijo que el documento es "importante y trascendente" por cuanto "constituye un primer paso hacia una labor de codificación de aplicación universal en el desenvolvimiento de las relaciones económicas internacionales".

Matan a Varios Extremistas en la Argentina y Descubren una Cárcel del Pueblo; Asesinan a un Industrial

BUENOS AIRES, Dic. 14. — La policía asestó anoche un duro golpe a la organización extremista de ultraizquierda Ejército Revolucionario del Pueblo (ERP) en una localidad suburbana, donde dio muerte a dos de sus miembros y descubrió una "cárcel del pueblo".

En el recio tiroteo que se registró en el lugar, un suboficial de la policía murió.

La maniobra, con gran despliegue de efectivos, se efectuó al anochecer en Villa Galicia, Lomas de Zamora, a 30 kilómetros de esta ciudad.

Fuentes de la inteligencia policial habían detectado allí la existencia de una finca que albergaba un cuartel general del ERP y los agentes del orden, con carros de asalto y numerosos efectivos bien pertrechados la rodearon cuando estuvieron seguros de que estaban en su interior los extremistas.

Al aproximarse los grupos de avanzada de la policía se hicieron desde la casa los primeros disparos. Así cayó gravemente herido el suboficial Churruca, donde falleció. El recio tiroteo culminó con la rendición de los terroristas.

Se supó más tarde que en la finca la policía halló gran cantidad de armas y explosivos, además de material quirúrgico. La entrada a la "cárcel" estaba en una habitación trasera provista de sótano.

ASESINATO

En Mar del Plata, un empresario portugués de la industria pesquera local que ya había sido objeto de atentados presuntamente motivados por conflictos laborales, fue asesinado hoy aquí frente a su casa por individuos no identificados, según informó una fuente policial.

Antonio dos Santos Larangeiras, de 44 años de edad, empresario de la industria pesquera de esta ciudad, distante 400 kilómetros al sur de Buenos Aires, fue asesinado a balazos cuando salía de su casa en automóvil hacia su trabajo.

Larangeiras y su socio habían sido amenazados de muerte y en los últimos meses salieron ilesos de atentados perpetrados mediante el estallido de bombas en sus casas y disparo de armas de fuego contra sus automóviles.

Un periodista británico ha abandonado Argentina luego de haber sido objeto

Hasta 200 mil Abortos Cada año en Colombia

BOGOTA, 14 de diciembre — Doscientos mil "abortos criminales" se están produciendo anualmente en Colombia, según cifras reveladas hoy por el Instituto Colombiano de Planificación Familiar (Profamilia).

El médico William Gil, de ese organismo, indicó que debido al incremento que ha tomado el aborto en el país, se están produciendo también "cifras muy elevadas de muertes por esa causa".

Las mujeres que quieren abortar, según Gil, se ponen en manos de los "Teguas" y "Comadronas", que sin ninguna capacidad profesional y sin medidas higiénicas, ocasionan en la mayoría de los casos la muerte.

"La única vacuna eficaz para prevenir el aborto es la planificación familiar", dijo el representante de Profamilia, entidad que ha sido rechazada en numerosas ocasiones.

Toque de Queda e Intervención del Ejército

Se Amotinó un Pueblo Colombiano al ir a ser Desalojados Unos "Paracaidistas"; 4 Muertos

BOGOTA, 14 de diciembre — Una violenta asonada en un pequeño poblado de la Amazonia colombiana, dejó un mínimo de 4 muertos y numerosos heridos y obligó a la intervención del ejército para sofocar los disturbios.

El enfrentamiento se produjo ayer en la localidad de Puerto Asís, en la intendencia de Putumayo, en la región meridional de Colombia.

Versiones periodísticas no confirmadas por las autoridades, elevaron originalmente el número de víctimas a más de 6 muertos, pero el gobernador de Narino, Hugo Belalcázar Lucero, con sede en Pasto, pricipal ciudad en las inmediaciones de Puerto Asís, informó esta mañana a United Press International que fueron "entre 3 y 4 muertos" civiles y unos 9 policías heridos.

Belalcázar agregó que aparentemente, otro de los heridos civiles había fallecido, y que un pelotón del ejército partió de Pasto, capital del departamento de Narino, a unos 170 kilómetros al noroeste de Puerto Asís, para sofocar la asonada.

El gobernador dijo también que un camión del ejército que transportaba parte de las tropas, se accidentó anoche a unos 35 kilómetros de Pasto, hubo un muerto y varios heridos entre los soldados.

Puerto Asís es un poblado de 6 mil 364 habitantes, el más importante de la intendencia de Putumayo, ubicado a 540 kilómetros al suroeste de Bogotá y a unos 20 de la frontera con Ecuador, a orillas del río Putumayo, uno de los principales afluentes del Amazonas.

TOQUE DE QUEDA Y LEY SECA

La intervención del ejército impuso el orden en esa población, donde se implantó el toque de queda y la ley seca para controlar la situación, que hasta anoche continuaba siendo "bastante delicada", según dijo aquí el secretario general del Ministerio de Gobierno, Hernán Villamarin.

Este informó anoche que había 2 muertos, pero según la prensa local, fluctuaba el número de víctimas entre 4 y 6 y los heridos entre 8 y 15.

Durante los incidentes, de acuerdo a los despachos de prensa, fueron incendiados y asaltados varios locales oficiales, entre ellos el Palacio Municipal, así como varios vehículos.

Las autoridades señalaron aquí que el conflicto, se inició al intervenir la policía para desalojar a los invasores de terrenos privados, ya colonizados, y también por aparentes protestas populares en contra de la administración municipal local.

El gobernador Belalcázar indicó que la policía fue atacada con machetes por los revoltosos, lo que obligó a las fuerzas del orden a repeler la agresión.

Las comunicaciones telefónicas con Puerto Asís estaban interrumpidas hoy en la mañana, y tampoco había comunicación con la población de Mocoa, capital de Putumayo, una de las 4 intendencias del país.

ANULO LA CNT LA HUELGA EN URUGUAY

MONTEVIDEO, 14 de diciembre.—La proscrita Convención Nacional de Trabajadores anuló la huelga a que había convocado para el miércoles próximo debido a "que no están resueltos todos los aspectos relativos a la preparación y organización", según un boletín extraordinario difundido hoy por la CNT uruguaya. (AFP).

Traducen al Quechua Poemas de Vallejo, Cardenal, Paz y Otros

LIMA, 14 de diciembre. (ANSA)—Alberto Chevarría, director de la revista peruana "Inti Raimi" traduce al quechua poemas de Vallejo, Cardenal, Clorinda Matto de Turner, Martín Adán, Octavio Paz, Germán Belli y de otros poetas de habla castellana y aun de otros idiomas.

En una entrevista concedida al diario "Ojo", de Lima, Chevarría dijo: "Perú necesita de un quechua básico profesional que sirva para que los profesionales que ejercen en la sierra puedan comprenderse con los campesinos y a la vez que los investigadores puedan acceder de primera mano a sus conocimientos científicos. Esto es importante —añadió— aun que luego el quechua tenga que ser absorbido por el español".

Chevarría destaca como los más importantes, en este sector a Juan Vallparrimachi, José Lucas Caparó, J. M. B. Farfán y Andrés Alencastre. A este último lo considera "el más grande poeta quechua contemporáneo".

POR FIN..! LO QUE EL PUBLICO ESPERABA!

Sábado 21 de Diciembre

8 p.m. a 2 a.m.

PRECIO: $8.00

Directamente desde Caracas Venezuela y para el deleite de los HISPANOS de Toronto, que se merecen lo mejor de lo mejor: EL INTERNACIONAL

Nelson Henriquez y su combo

St. Lawrence Market
92 Front St. E.

Iglesia Evangélica Castellana
740 PAPE AVE. (frente a la estación del subway)
Spanish Evangelical Church
PASTOR: Frank Castrillo
TEL: 757-6578
ESCUELA DOMINICAL: Domingos a las 11am.
SERVICIO DE PREDICACION: Domingos a las 4pm.
REUNION DE JOVENES: Sábados a las 8pm.
Bienvenidos todos

Clasificados

Profesión Permanente. Importante organización internacional ofrece vacantes para hombres y mujeres que deseen progresar. Se requiere: ser mayor de 21 años; buena presencia y agradable personalidad y poseer automóvil. Conocimientos de inglés es esencial. Beneficios: entradas de $12.000.- a $15.000.- incrementos anuales garantizados, plenas posibilidades de promoción. Por favor, para entrevistas, llamar al 532-3327.-

Cerca del centro. Apt. 3 dormitorios $35,900 Mortgage 7/8% $206. Llame a Adonal Noble 745-4822 Johnson Carney.

Flat y apartamentos, con o sin muebles. Se acepta familia con niños. Area de College y Ossington. Llamar al 531-5094.

Se vende Restaurant. Comida china y latina, en la zona de Bathurst y Dupont. Tel. 535-3113.

CARPINTEROS PARA FABRICA DE MUEBLES

Se necesitan carpinteros de banco competentes. Buen jornal. Llamar al 669-2105

Se rentan cuartos amueblados, baño y cocina compartido. Llamar a cualquier hora al 921-4422.

PEÑA LATINOAMERICANA

El Comité de Defensa por los Prisioneros Políticos en Uruguay (Toronto) ha iniciado una campaña para lograr que la opinión pública canadiense presione al gobierno uruguayo y, de esta forma, salvar las vidas de los 17 prisioneros políticos detenidos en calidad de rehenes y amenazados de ser ejecutados si se prosigue resistiendo a la dictadura.

Para lograr los objetivos planteados, esta campaña debe llegar en forma masiva a todos los canadienses y a todos los puntos del Canadá.

Hay grandes posibilidades de éxito.

Ya hay gente colaborando con el CDPPU, sacrificando los fines de semana o su tiempo libre convencidos de la necesidad de su aporte.

Pero solamente con gente dispuesta a trabajar no es suficiente: se requieren fondos para financiar los grandes gastos que una campaña a nivel nacional ocasiona (publicaciones, panfletos, comunicados en los diarios de habla inglesa, actos o reuniones públicas, etc.).

Somos concientes de que la presión que los latinoamericanos pueden hacer sobre el gobierno dictatorial uruguayo no es suficiente, pues los gobiernos dependientes -como el de este caso- sólo ceden ante la presión ejercida por ciudadanos de países ricos y desarrollados como Canadá, Estados Unidos y los de Europa Occidental.

Es por esta razón que esta campaña ya ha sido iniciada en Europa y que aquí se va a dirigir principalmente al pueblo canadiense.

Pero los latinoamericanos también podemos participar en ella, aunque sea en forma indirecta.

Nosotros podemos y debemos crear los medios necesarios para llegar a estas personas que nos podrían ayudar; nosotros podemos contribuir, al menos financieramente, para que los objetivos de la campaña sean logrados.

Es con este motivo que organizamos la "Gran Peña Latinoamericana" en solidaridad con los Prisioneros Políticos en Uruguay, y esperamos que Uds. así lo comprendan y concurran en buen número a divertirse y, al mismo tiempo, colaborar con una causa justa y humanista.

Esperamos verlos a todos Uds. en la Gran Peña Latinoamericana:

Fecha: Viernes 20 de diciembre.
Hora: 8 p.m.
Lugar: St. Paul's United Church. 121 Avenue Road.

Comité de Defensa
por los Prisioneros Políticos
en Uruguay. Toronto.
P.O. Box 277, Station "P",
Toronto, Ontario.

LIGA ECUATORIANA DE FOOTBALL AMATEUR
Box 1154 Station B Weston Ontario Canadá M9L-2R9

Toronto, Diciembre 11, 1974.

Sr.
Ralph Janowitzer
Director del Periódico "El Popular"
Ciudad.

Distinguido Señor Director:

Con el respeto y consideración que Ud. se merece. Nos dirigimos con el propósito de hacerle conocer la Creación y Fundación de la Liga Ecuatoriana de Football Amateur.

El día Sábado 23 de Noviembre de 1974, se instaló en Asamblea General el Comité Preparatorio de la Liga Ecuatoriana, para tal efecto se elaboró el siguiente Orden del Día: Primero: Alocución del Fundador de la Liga. Segundo: Lectura y Aprobación de los Estatutos. Tercero: Elección constituyente del Comité Ejecutivo. Cuarto: Fundación de caracter Legal de la Liga. Y Varios y Resoluciones.

Después de haberse dado inicio a los dos primeros puntos de este Orden del Día, se procedió a la elección del Comité Ejecutivo que regirá los destinos de la Liga por el período estatutario de un año. La nómina del Comité Ejecutivo es la siguiente: Fundador: Sr. Jorge E. Romero. Presidente: Sr. Manuel Rugel. Vicepresidente: Sr. Francisco Macias. Secretario General: Sr. Francisco Espinoza. Tesorero: Sr. Oscar González. Y Vocal Principal Sr. Carlos Vizueta.

La Liga Ecuatoriana de Football Amateur, fue creada el día Veintiuno de Julio de Mil Novecientos Setenta y Cuatro en la Ciudad de Toronto, con el propósito de fomentar el football aficionado en la Provincia de Ontario. Realizando anualmente un Campeonato Oficial al mismo que lo hemos denominado Campeonato "Confraternidad Grancolombiana", en el que intervendrán equipos Ecuatorianos, dando oportunidad a que intervengan equipos Colombianos y Peruanos ya que este es el motivo por el cual hemos denominado así a este Campeonato.

Conocedores nosotros de su espíritu altruista, colaborador y deportivo manifestado a través del prestigioso bisemanario "El Popular" bajo su tan bien acertada dirección, solicitamos su valiosísima colaboración para que por el mismo se haga conocer a la Comunidad Latinoamericana y especialmente a la Ecuatoriana la Creación y Fundación de la Liga Ecuatoriana de Football Amateur y los propósitos de la misma.

Por la digna atención que se sirva prestar a la presente.
Nos reiteramos del Señor Director.
Muy Atentamente.
MANUEL RUGEL. Presidente.
FRANCISCO ESPINOZA. Secretario General.
LEMA: Deporte y Cultura.

'unca pierda una llamada
50¢ al dia
*Contesta el teléfono y emite su mensaje.
*Graba todas las llamadas recibidas.
*Escuche quien está llamando sin levantar el auricular.
*Máquinas a control remoto también disponibles.
NATIONAL COMMUNICATIONS
455 McNicoll Ave. Willowdale, Ontario 499-0276

GINO GIZZI
PRINTING PRESS
*TARJETAS COMERCIALES *PAMFLETOS
*TARJETAS MATRIMONIALES *ETC.
*CARTAS MEMBRETADAS
711 COLLEGE STREET 531-4228

Metro PHOTO STUDIO TEL. 769-6111

SERVICIO FOTOGRAFICO PARA CUALQUIER OCASION.
Especialistas en dolor y blanco-negro.
1661 ST. CLAIR AVE. W.
TORONTO, ONTARIO

CROSSTOWN
CLINICA DE DENTADURAS
LUIS FUCHS
Tel. 534-6391-2
530 BLOOR ST. W. (esq. Bathurst a la salida del Subway
DENTADURAS COMPLETAS Y PARCIALES
REBASADOS Y COMPOSTURAS
CONSULTAS GRATIS
HABLAMOS ESPAÑOL
90 DIAS DE GARANTIA INCONDICIONAL
Miembros del Denturist Society of Ontario, nuestros precios estan establecidos de acuerdo al reglamento ético de la sociedad

S TRAVEL
PIENSA POR NO!...
486 COLLEGE ST. TELEF. 923-8918

GARAGE GOMEZ
80 MACK — SCARBOROUGH
TEL. 6??-3674
REPARACION DE AUTOMOVILES

Club Uruguay

CENA DE FIN DE AÑO 1974

Esta institución cumple en comunicar a sus asociados y simpatizantes, la realización de la tradicional CENA DE FIN DE AÑO, cuyos detalles son los siguientes: Se llevará a cabo el 31 de Diciembre a las 20 y 30 horas en el Hotel Rochampton Place, ubicado en Mt. Pleasant y Eglinton. Para ello se ha seleccionado un esmerado menú para mayores y otro para niños.

Musicalmente contará con la animación de una excelente disc-jockey de plaza, lo que permitirá una reunión bailable posterior al servicio de la cena, y comienzo alegre del NUEVO AÑO.

Debido a la capacidad limitada, rogamos a las personas interesadas en reservaciones o mayor información, comunicarse a la brevedad con los teléfonos: 783-1575, 967-1369, 255-7120, 923-5787 y 964-6768.

Los esperamos a Uds. para un cordial brindis de camaradería!!!

LA COMISION DIRECTIVA

CLUB ARGENTINO

CENA DE FIN DE AÑO

Al desearle muchas felicidades para Navidad y un Año Nuevo promisorio, el Club Argentino de Toronto invita a todos sus asociados, amigos y simpatizantes a la gran cena bailable de fin de año, que realizará el día 21 de Diciembre a las 7.30 pm en el local Heritage Sun sito en 385 Rexdale Blvd. en Rexdale. Actuarán el gran conjunto Los Cóndores y el personal cantor Oscar Yas con canciones navideñas y de su repertorio.

Santa Claus estará presente entregando regalos alegóricos a sus chicos.

Entradas: Mayores no socios $10 Socios $8
Menores: $4

Reserve su entrada en los siguientes teléfonos: 536-6292 766-3061 y 669-2105. Los esperamos.

COMUNICADO

MISION CATOLICA HISPANA Y AMERICANA
941 A Dundas St. West. Tel: 366-7729

Misa todos los domingos a las 9.45 a.m. y 2.30 p.m. Bautismos y casamientos, días sábados por la tarde. Favor de llamar previamente al Sr. Pedro A. Hurtado.

ALCOHOLICOS ANONIMOS
TIENE PROBLEMAS CON EL ALCOHOL?
Visite Alcoholicos Anonimos (en español)
"NUEVA ESPERANZA"
610 Spadina Ave.
Dia de seciones: Martes y Sábado de 8 a 10 P.M.

Shell Canada Limited
75 WYNFORD, DR.
DON MILLS, ONT. M3C 2Z4

CHAPISTA y MECANICO LATINOAMERICANO
REPARACIONES GENERALES
ESTIMACIONES GRATIS

LE DEJARA SU COCHE CHOCADO COMO NUEVO
Coches de Cortesia durante la reparacion del suyo
HABLAMOS ITALIANO Y ESPAÑOL
A & F BODY SHOP
J&S SERVICE CENTRE
1110 DUPONT ST.
TRABAJOS DE MECANICA
537 - 9561
CHAPA y PINTURA
532 - 4416
COMPRA - VENTA DE COCHES USADOS

GRAN PEÑA LATINOAMERICANA

en solidaridad con los Prisioneros Políticos en Uruguay

Actuarán: Rodolfo Serrano
Graciela Makaris
Américo Mujica
Marcelo Puente
Luis Ferreira
Walter Gogliotta
Conjunto Folklórico Chileno "Víctor Jara"
Grupo de Danzas Peruanas
Grupo de Danzas Folklóricas Uruguayas
...y muchos otros.

Vino, cerveza, empanadas.

ENTRADA-DONACION: $1.50
FECHA: VIERNES 20 DE DICIEMBRE
HORA: 8 PM
LUGAR: ST. PAUL'S UNITED CHURCH
121 AVENUE RD.

COMITE DE DEFENSA POR LOS PRESOS POLITICOS EN URUGUAY (TORONTO)

NO FALTE

DESPEDIDA DE ROBERTO BARRY

Con gran entusiasmo se programó un espectáculo para decirle adiós a este buen cómico uruguayo que resultó ser Roberto Barry.

Esta programación tuvo un magnífico cartel, pues contó con la presencia de los más distinguidos valores artísticos de nuestro medio, tales como: Rodolfo Serrano "El Varón del Tango"; Néstor Olivera "El Jilguero Oriental"; Víctor Hugo "El Mejor Baladista Ecuatoriano"; Américo Mujica "El Cantor de América", y la actuación del conjunto "Abriendo Horizontes", Daniel Sarabia, e, indudablemente uno de los mejores conjuntos musicales del momento, como es 'Carlos Rodríguez y su Combo'.

Todos ellos hicieron que el numeroso público presente en dicha fiesta, disfrutaran de todos en cada una de sus presentaciones.

Indudablemente Roberto Barry, confirmó sus dotes de mimo, deleitando con sus buenos chistes ...verdes, a los presentes, que gozaron hasta el cansancio, festejando con alegres risas las ocurrencias y el sentido del humor del oriental.

Al término del espectáculo, la empresa organizadora entregó un pergamino muy original en el cual constaba el agradecimiento del público presente.

También, como era de esperarlo, el Club Uruguay homenajeó al cómico Roberto Barry, en la persona de su presidente.

Esta presentación se llevó a cabo en la nueva taberna latinoamericana 'La Tropicana', que brindó un magnífico servicio, por ser un lugar agradable para espectáculos.

Que Israel Atacará a Siria en la Primavera, Dice un Experto de EU

TEL AVIV y NUEVA YORK, Dic. 14.— "Parece muy probable que los israelíes lancen el primer ataque contra Siria, y posiblemente, Egipto, a comienzos de la próxima primavera.

Esta advertencia fue expresada por George W. Ball, quien fuera subsecretario de Estado en 1961-1966 bajo los presidentes Kennedy y Johnson, en un artículo publicado en la edición de enero de la revista mensual The Atlantic.

Y, si las cosas le fueran mal a Israel en el campo de batalla, Estados Unidos estaría en un dilema, haciendo frente a otro embargo petrolero árabe.

El veterano diplomático de 65 años de edad criticó la "diplomacia de viajes" de Kissinger por lo que llamó su incapacidad para resolver asuntos complejos y por "no permitir la participación de los rusos".

Ball dijo que los rusos deberían unirse a Estados Unidos en el "desarrollo de un arreglo de la cuestión árabe "israelí" que garantizaría la integridad nacional de Israel.

MATAN A 4 GUERRILLEROS

Fuerzas fronterizas israelíes informaron que mataron a cuatro guerrilleros palestinos que se infiltraron desde el Líbano con el fin de apoderarse de rehenes para conseguir el rescate del arzobispo católico griego Hilario Capudji y otros 10 árabes encarcelados.

El comandido militar dijo que también murió un sargento israelí y un policía resultó con heridas leves en la refriega de tiroteos y granadas que duró cinco minutos, a un kilómetro al sur del asentamiento fronterizo de Menara, en el norte de Israel.

"Nos lanzaron granadas desde unos arbustos, y nosotros les lanzamos las nuestras", dijo Husseis Fares, un miembro de las fuerzas combinadas israelíes que liquidaron a los cuatro guerrilleros. "Después de cuatro minutos de tiroteo, atacamos los arbustos con lanzallamas. Uno de nuestros hombres quedó herido".

La víctima fatal en el tiroteo fue el sargento Meir Dayan, según informó una fuente policial. Los guerrilleros, según la fuente, aparentemente tenían intenciones de atacar uno de los asentamientos vecinos.

Los guerrilleros, de edades que fluctuaban entre los 20 y 25 años, vestían ropas de civiles y estaban armados con fusiles Kalachnikov, explosivos, alimentos para un par de días y panfletos que indicaban que pertenecían al grupo Al Fatah, según dijeron fuentes militares.

LE PARECE INCREIBLE UNA DEMANDA EGIPCIA

Funcionarios israelíes dijeron que la demanda de Egipto por una "congelación" de cincuenta años en la inmigración y población de Israel no tiene precedente en los registros históricos.

"Nunca en 4,000 años de historia se ha formulado tal demanda: que una nación cese de permitir que el propio pueblo se reúna en su territorio", dijo un funcionario israelí.

Según el despacho de la agencia Medio Oriente, Ismail Fahmi, ministro de Relaciones Exteriores egipcio, dijo: "En cualquier convenio de paz Israel debe congelar su presente población y comprometerse a no incrementar el número de sus inmigrantes durante los próximos 50 años."

Un funcionario israelí dijo que las metas inmigratorias del país están expuestas en su declaración de independencia y que una de las primeras leyes aprobadas por Israel fue la del "retorno" otorgando ciudadanía automática a cualquier judío que venga a vivir al país.

Israel cuenta con alrededor de tres millones de habitantes.

40,000 MILLONES DE DLS. GASTO EGIPTO EN LA DEFENSA

Egipto gastó en defensa de la causa árabe, 40 mil millones de dólares desde 1949 a la fecha, reveló hoy aquí la comisión parlamentaria que estudia el presupuesto estatal para 1975.

Sin embargo, afirmó el documento, en ese mismo período, la ayuda de los países árabes a Egipto, totalizó 3,200 millones de dólares.

Pero, continuó la comisión, la guerra del Kippur permitió a los países árabes petroleros aumentar sus ingresos anuales de 11 mil millones de dólares en 1971, a 40 mil millones en 1974. El informe invita a los países árabes ricos a modificar su política de ayuda a Egipto, a fin de "enfrentar a los capitales y al desafío sionista".

¿Brezhnev Enfermo?

Empieza el Futurismo Ruso y se Habla ya de Cambios

BRUSELAS, Dic. 14, AP.— Funcionarios norteamericanos y franceses que participaron recientemente en conversaciones con el secretario general del partido comunista soviético Leonid Brezhnev, creen que éste tiene su salud quebrantada: incluso los diplomáticos de la Organización del Tratado del Atlántico Norte —OTAN—, dicen que esperan cambios en la alta jerarquía soviética, pero nadie de entre los aliados occidentales está seguro sobre quién sería el sucesor de Brezhnev.

Los dirigentes de la OTAN que se reúnen aquí esperan que el sucesor del líder soviético no sea el ministro de Defensa A.A. Grechko, quien es considerado de "línea dura" contra Occidente y que participó en la invasión de Checoslovaquia en 1968.

El gobierno soviético se ejerce por el sistema que Moscú llama de la Troika y Brezhnev es sólo uno de los tres dirigentes principales; los otros son Alexis Kosygin, canciller de 70 años, y Nikolai Podgorny presidente de 71. Kosygin también ha estado enfermo y Podgorny sólo negocia en representación de la Unión Soviética cuando Brezhnev no tiene tiempo de hacerlo.

Asesores del presidente francés Valery Giscard, dijeron que Brezhnev siempre estaba acompañado por tres médicos.

Se Inició la Entrevista de los Presidentes de Francia y EU

FORT DE FRANCE, 14 de diciembre.

El Presidente Valery Giscard D'Estaing afirmó hoy aquí que el acuerdo es la única vía que pueda aportar soluciones en Medio Oriente, tanto en las relaciones con los productores de petróleo como en las relaciones con Estados Unidos.

En un brindis pronunciado en la cena que ofreció en honor del Presidente Gerald Ford, el jefe del Estado francés dijo: "Para nosotros la vía del acuerdo es una vía equidistante de la confrontación así como de la capitulación y la única conforme con las necesidades políticas, económicas y humanas de nuestra época".

En las palabras que dedicó a Medio Oriente, D'Estaing saludó "los notables esfuerzos de la diplomacia norteamericana y los progresos que han sabido realizar a pesar de que aún subsiste una situación amenazadora".

Momentos antes, D'Estaing había recibido en el aeropuerto internacional de aquí al jefe del Ejecutivo estadunidense, quien hoy llegó a esta ciudad para entrevistarse con el estadista galo. En el aeropuerto, Ford señaló la necesidad de hacer frente a "problemas tan vitales como los de la alimentación y la energía", subrayando: "Tenemos necesidad de conjugar nuestros esfuerzos con los de nuestros amigos y aliados para enfrentarnos con los desafíos de este último cuarto del siglo XX".

En una parte importante de su discurso durante el banquete, D'Estaing dijo: "Sólo a condición de que existe por sí misma es que Europa será para Estados Unidos un asociado consciente y seguro, y para el mundo un factor de equilibrio y de paz". D'Estaing abogó por garantizar a los israelíes su derecho a vivir en paz, a los árabes el derecho a recuperar su integridad territorial, y al pueblo palestino el derecho a tener una patria.

Al contestar el brindis, Ford subrayó que EU "está convencido de que la cooperación y la solidaridad entre países consumidores de petróleo marcan la vía más segura para lograr un entendido con los países productores, lo que todos deseamos".

Enseguida añadió: "El al tratar de abordar el problema de la energía sobre la base de la solidaridad entre consumidores, deseamos un diálogo constructivo y no una confrontación".

En Pleno Londres Tirotean a Tres Turistas; Extreman la Vigilancia

LONDRES, Dic. 14, La policía de las principales ciudades británicas, especialmente la de Londres, recibió una alerta para extremar la vigilancia durante este fin de semana, ya que se teme que los terroristas vuelvan a cometer atentados en territorio británico. Hoy hubo un atentado contra tres turistas extranjeros.

La explosión ocurrida anoche en una tienda de modas de la ciudad galesa de Newport, en la que no se tuvieron que lamentar víctimas, pero se produjeron destrozo y pánico entre los transeúntes, ha llevado el convencimiento a la policía de que los terroristas pueden aprovechar la gran actividad de los comercios en estos días prenavideños para realizar actos que tengan un fuerte impacto en la moral del público.

La tienda de Newport acababa de ser desalojada, por haber terminado su horario comercial, cuando estalló el artefacto.

La policía calcula que unos segundos antes de la explosión estaban en el local unas veinte personas, por lo que la tragedia pudo haber sido grande.

BALACEAN A TRES TURISTAS

Una pareja norteamericana y un sueco resultaron heridos hoy cuando les dispararon desde un automóvil en marcha frente a un céntrico hotel de Londres.

Según Scotland Yard, el ataque ocurrió cuando la pareja norteamericana se disponía a subir a un taxi en el hotel Churchill, en la plaza de Portman. Los norteamericanos sufrieron lesiones menos graves. El sueco resultó herido al alcanzarlo fragmentos de vidrios. Su esposa sufrió un desmayo. (ERI) para echar a los británicos de Irlanda del Norte. Recientemente las carreteras de la zona fueron bloqueadas por vehículos secuestrados.

Grecia Amenaza Desmantelar las Bases Extranjeras

ATENAS, 14 de diciembre

El primer ministro Constantinos Caramanlis, cuyo gobierno obtuvo hoy un voto de confianza en el Parlamento declaró ante los legisladores del país, que las bases extranjeras que no contribuyan a la defensa nacional de Grecia serán desmanteladas.

"Me gustaría informar al Parlamento que todas las bases extranjeras se encuentran bajo control nacional griego. Los extranjeros que trabajan en ellas tienen varios privilegios bajo las reglas existentes", dijo Caramanlis al poner fin a un debate de cinco días el programa político de su gobierno.

"Debido a esto, esos acuerdos serán revisados y, aún más, todas las bases que no tengan relación con el interés de la defensa de Grecia, serán retiradas", agregó el primer ministro.

La declaración de Caramanlis fue una respuesta a la pregunta planteada por el líder de la oposición George Mavros, en el sentido de ... las bases extranjeras debían estar bajo control griego.

Es inconcebible que ... nuestro país haya ... protegidas en donde ... el ministro de Defensa tiene acceso. Tales lugares deberían estar bajo el control nacional de Grecia", dijo Mavros.

En el país existen actualmente siete instalaciones militares que usan las fuerzas armadas de Estados Unidos.

Al referirse al sistema político que se aplicará ... después de haber ... la monarquía, Caramanlis dijo: "Rechazo categóricamente ... la Cámara ... mi gobierno prefiere una democracia parlamentaria a una ... presidencial".

Triunfa Tamayo en París, en una Exposición

PARIS, Dic. 14, AFP.— El pintor mexicano Rufino Tamayo, "todo refinamiento e interioridad, es un maestro de la pintura", sostiene en su edición de hoy el prestigioso diario Le Monde.

De esta forma saluda el crítico Jacques Michel la inauguración de la muestra retrospectiva que el museo de Arte Moderno de París dedicó al maestro mexicano.

Dicen que el Aumento en el Precio del Petróleo Protegerá al Consumidor

VIENA Los principales productores de petróleo han adoptado una nueva política de precios y aumentado en un tres por ciento el valor del petróleo en una acción que, afirman, está destinada a proteger al consumidor.

Pero las compañías petroleras dijeron que el nuevo aumento probablemente se refleje en los derivados del oro negro.

El delegado de Irán a las deliberaciones de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), Jamshid Amouzegar, ... de petróleo ... aumento ... tos de explotación será de 10.46 dólares por barril a partir del primero de enero.

Agregó que, para proteger al consumidor su país propuso que los beneficios de las compañías petroleras sean reducidos a 50 centavos por barril en lugar de los 75 prevalentes.

Henrich Reinert, directivo de la empresa alemana VEBA, dedicada a cuestiones energéticas, dijo que las compañías no tendrán otra alternativa que aumentar los precios.

Los países de la OPEP ya han cuadruplicado los precios del petróleo en 14 meses, forzando el aumento de los derivados y contribuyendo a la inflación mundial.

... Secuestrado un Avión en ... EU y Llevado a La Habana

Líbano en Peligro de ser Arrasado por el Conflicto Arabe-Israelí

Por René CENTASSI

BEIRUT, diciembre 14 (AFP).— La estrategia de "golpe por golpe", aplicada en los últimos días por palestinos e israelíes, coloca en peligro las negociaciones para obtener una solución del conflicto en Oriente Medio, afirmaron hoy aquí fuentes árabes.

Los medios diplomáticos de Beirut también revelaron inquietud ante el riesgo de que esa escalada de violencia precipite una nueva crisis en el área o amplíe el marco de los denominados países del campo de batalla.

Ese temor está inspirado en las declaraciones que formuló hoy el ministro israelí de Defensa, Shimon Perez, cuando advirtió que el Líbano "está a punto de perder su soberanía y transformarse en campo de batalla".

Después del bombardeo israelí contra campos de palestinos ... de Beirut, los países árabes endurecieron su posición.

Ese ... de ... ha registrado en el campo diplomático ... las discretas gestiones que realiza actualmente el secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, para obtener una solución pacífica del conflicto.

La tensión volvió a aumentar hoy en el plano militar, después de que un comando guerrillero mantuvo "violentos combates", según la agencia palestina WAFA, con fuerzas israelíes en la región de ... de la Galilea.

También ... plano diplomático ... hoy ... del ... libanés ... a ... los dirigentes ... sobre ...

R... el ... de ... el Presidente libanés, Suleiman Frangie, y el líder palestino, Yasser Arafat.

Nombra Ford Nuevo Embajador en Gran Bretaña

MARTINICA (AP).— El presidente Ford nombrará a Gerald Elliot Richardson embajador en Gran Bretaña, según dijeron altos funcionarios. Richardson renunció hace 14 meses al cargo de procurador general, antes que seguir las órdenes del entonces presidente Richar Nixon, quien le ordenó destituir al fiscal del caso Watergate.

Posible Reanudación de Relaciones Bolivia-Chile

LA PAZ (AP).— Bolivia está dispuesta a reanudar relaciones con Chile en cualquier momento, declaró el canciller de aquel país, Alberto Guzmán Soriano, quien dijo que "personalmente" considera que con ello, Bolivia lograría su aspiración de tener un acceso propio al mar, que sería logrado a través de Chile.

Extranjeros Heridos en un Atentado en Londres

LONDRES, Una pareja de norteamericanos y un sueco, fueron heridos ayer cuando les dispararon desde un automóvil en marcha, frente a un hotel en Londres. Según Scotlend Yard, el ataque ocurrió cuando la pareja se disponía a subir a un taxi en el hotel Churchill. El sueco resultó lesionado con fragmentos de vidrio.

50 Muertos por Cólera y Meningitis en Kenia

NAIROBI, Kenia (AP).— La epidemia de meningitis ha causado 22 víctimas, en un distrito a 64 kilómetros al este de esta ciudad, mientras el cólera causó otras 28 muertes a 320 kilómetros al oeste, anunció la agencia noticiosa gubernamental ayer. Se ha iniciado una campaña para vacunar a los habitantes de dichos distritos.

"AMALIA JEWELLER"

OFRECE SUS SERVICIOS EN REPARACIONES DE ALHAJAS, ASI COMO VENTAS DE TODA CLASE DE JOYAS DE MUY BUENA CALIDAD Y ULTIMOS MODELOS.

VISITENOS A ESTA DIRECCION : 555 PALMERSTON AVE. #1, DE 6 PM HASTA 9:30 PM.

SE COMPRA ORO (JOYAS EN DESUSO, CON FALLAS, FUERA DE MODA, ETC.)

714 COLLEGE ST. TEL 535-1924

Agencia de Viajes
Los Cinco Continentes
A VUESTRO SERVICIO

VIAJES ESPECIALES TODO EL AÑO A SUDAMERICA ESPECIALMENTE A: CHILE, URUGUAY, ARGENTINA, ECUADOR, COLOMBIA

VIAJE AHORA Y PAGUE DESPUES. TAMBIEN INMIGRACION, VISAS Y PASAPORTE.

Mrs. ANNE
LEE BARAJAS
LEE PALMAS

Está Ud. enfermo? Infeliz? Tiene mala suerte? La Sra. Anne ha concedido toda una vida para aquellos necesitados. Mrs. Anne ha ayudado a personas de toda raza y origen de vida. Retírese de las penas y oscuridad, y visítela hoy. Una visita y se convenserá de su grandeza. Si no está satisfecho no habrá recargo. Citas no son necesarias. Abierto diariamente y Domingos de 9 A.M. a 9 P.M.

618 Caledonia Rd. TEL : 783-3202
(1/2 cuadra al norte de Eglinton Ave. W.)

PROBLEMAS CON PERMISO DE TRABAJO?

LE CONSEGUIMOS TRABAJO Y UNA COMPAÑIA QUE LE PROVEERÁ DE PERMISO DE TRABAJO.

FAVOR CONSÚLTENOS.

FIVE CONTINENTS
Employment Agency

1273 Dundas St.W.
Esquina con Dovercourt
Tel. 531-5724

FOTOGRAFO
a domicilio
SUDAMERICANO

Cumpleaños
Especialista en niños
Fotos murales
Casamientos

TELEFONO: 630-4188

TODOS COMPRAN SU ROPA EN CASA LISBOA

NO SE QUEDE UD. ATRASIII
236 Augusta Ave. tel. 366-7083

EL FIAT 128 DE TRACCION DELANTERA NO HACE TAL VEZ LA CONDUCCION SOBRE LLUVIA Y NIEVE, Y HIELO PLACENTERO, PERO SI LA HACE POSIBLE.

FIAT

El automovil de más venta en Europa.

DINO'S GARAGE
1250 DUPONT STREET
531-8893 531 7110

TODOS LOS PRODUCTOS CON LA FRAGANCIA DEL HORNO
con productos "MILANO"

MILANO FOOD & BISCUITS LTD — 15 TANGIERS RD., TORONTO — 635-1862

PRINT FADED

Mataron a 4 Fedayines; Pretendían la Liberación del Arzobispo Capucci

TEL AVIV, 14 de diciembre — Fuerzas fronterizas israelíes informaron que mataron cuatro guerrilleros palestinos que se infiltraron en el Líbano con el fin de apoderarse de rehenes para conseguir el rescate del arzobispo católico griego Hilarión Capucci y otros 10 árabes encarcelados.

El comando militar dijo que también murió un sargento israelí y un policía resultó con heridas leves en la refriega de tiroteos y granadas que duró cinco minutos, a un kilómetro al sur del asentamiento fronterizo de Menara, en el norte de Israel.

"Nos lanzaron granadas desde unos arbustos y nosotros les lanzamos las nuestras", dijo Hussein Fares, un miembro de las fuerzas combinadas israelíes que liquidaron a los cuatro guerrilleros. "Después de cuatro minutos de tiroteo, atacamos los arbustos con lanzallamas. Uno de nuestros hombres quedó herido."

La víctima fatal en el tiroteo fue el sargento Meir Dayan, informó una fuente policiaca. Los guerrilleros, según la fuente, aparentemente tenían intenciones de atacar uno de los asentamientos vecinos.

Los guerrilleros, de edades que fluctuaban entre los 20 y 25 años, vestían ropas civiles y estaban armados con fusiles Kalachnikov y explosivos, tenían alimentos para un par de días y panfletos que indicaban que pertenecían al grupo Al Fatah, según dijeron fuentes militares.

En los panfletos figuraba el nombre de Capucci y de otras 10 personas condenadas por tribunales israelíes por actos de servicio al Al Fatah, el mayor de los varios grupos palestinos armados.

Capucci, nacido en Siria, fue sentenciado el lunes a 12 años de cárcel por un tribunal de Jerusalén, por el delito de contrabandear armas desde el Líbano a la ocupada ribera occidental del río Jordán.

Fue la cuarta ocasión, desde que Capucci fue arrestado en agosto, que guerrilleros han exigido la libertad del prelado que dirige la comunidad árabe-griega católica de unas 4,500 personas que viven en Jerusalén.

La confrontación de hoy se produjo en medio de las crecientes demandas de que se usen métodos ofensivos más drásticos contra los guerrilleros.

En una entrevista radial, el ex director del Servicio de Seguridad de Israel, Isser Harel, dijo: "Debemos emplear otros métodos, además de los militares que hemos usado hasta ahora.. Tenemos que atacar por todas partes".

El mayor general en la Reserva, Ariel Sharon, líder del bloque de oposición Likud, hizo ayer un llamado similar en una entrevista televisada a todo el país: "Es posible que haya lugares en el mundo en donde Israel no pueda actuar por razones políticas, pero esta no es la guerra de Israel únicamente, sino una guerra judía".

Sharon propuso que las tropas israelíes entren al Líbano y establezcan "una tierra de nadie" para prevenir la infiltración de los guerrilleros árabes.

Agregó que eso debe complementar "nuestros llamados al gobierno libanés y nuestros ataques a las bases terroristas en el Líbano".

EL CADAVER de uno de los terroristas árabes quedó tirado junto a su equipo, cerca de Menara, en el norte de Israel. 4 guerrilleros cruzaron la frontera desde Líbano, para capturar a rehenes y pedir la libertad del arzobispo grecocatólico Hilarión Capucci y otros 10 guerrilleros árabes presos en Israel.

Lon Nol Pide a Kurt Waldheim Visite Camboya

NACIONES UNIDAS, 14 de diciembre — El presidente de Cambodia, Lon Nol, invitó hoy al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim para que visite Pnom Penh con el fin de mediar en busca de un acuerdo que ponga término a la guerra en ese país del sudeste asiático.

En una carta que dirigió a Waldheim, Lon Nol le prometió aceptar el resultado de las negociaciones que se entablen con los rebeldes comunistas del Khmer Rouge que luchan por el retorno del príncipe Norodom Sihanouk que se encuentra asilado en Pekín.

Lon Nol declaró su oposición a toda partición del país, conviniendo así con los rebeldes, que han expresado el temor de una nación dividida como obstáculo para las conversaciones de paz.

La oficina Waldheim dijo que éste respondió a Lon Nol que considerara la visita a Pnom Penh dentro del concepto de la Resolución que la Asamblea General aprobó el mes pasado, en que dicho cuerpo le pidió que ayudara con sus buenos oficios a las dos partes en conflicto.

HUBO UN ENFRENTAMIENTO entre la policía, que quiso desviar la manifestación antirracista de ayer en Boston, y algunos de los manifestantes. Detuvo a los más irritados y bloqueó la ruta originalmente prevista. Al final los manifestantes cedieron y cambiaron su recorrido. (AP).

Violento Choque Entre Manifestantes Negros y la Policía de Boston

Impiden por la Fuerza una Marcha Contra el Racismo

BOSTON (AP). — Millares de manifestantes negros sostuvieron ayer un choque con la policía de Boston en una disputa sobre la ruta de una marcha contra el racismo.

Los jefes de la manifestación dijeron estar determinados a pasar por un elegante distrito comercial y cargaron contra un cordón policial. Ello provocó el choque.

Patrullas de la policía montada, respaldadas por más de 100 miembros de la fuerza de patrullas tácticas, repelieron la carga, dispersaron a los manifestantes e hicieron varios arrestos.

Varios manifestantes ensangrentados fueron sacados del lugar.

La policía empleó vehículos para impedir el paso de la marcha por una ruta no autorizada.

Después de 25 Años fue Definida la "Agresión"

NACIONES UNIDAS, diciembre 14 (AP).—La Asamblea General de las Naciones Unidas dio hoy su aprobación final a una largamente debatida definición de agresión que, según China, contiene salvedades que favorecen a las dos superpotencias: Estados Unidos y Unión Soviética.

La definición de 500 palabras, producto de más de un cuarto de siglo de negociaciones, fue aprobada por consenso, sin votación formal.

China, marginada de la decisión, declaró que "si hubiera sido puesta a votación no habríamos participado".

Estados Unidos y otras importantes potencias elogiaron la declaración de compromiso, pero Gran Bretaña y Francia destacaron que no era obligatorio para el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

Estados Unidos dijo que la definición "probablemente servirá de guía útil al Consejo de Seguridad", y declaró que "su adopción después de tantos años es, en nuestro punto de vista, un momento histórico".

La Unión Soviética comentó que la definición "servirá de barrera jurídica para las fuerzas que están incubando planes para nuevas aventuras militares, y planeando retrotraer al mundo a los días de la guerra fría".

El delegado chino Su Chih Yuan dijo que la definición "tiene aun graves lagunas y defectos en cuestiones fundamentales que podrían emplearse para justificar actos de agresión". Añadió que ello era resultado "del sabotaje y la obstrucción" de las dos superpotencias, una alusión a Estados Unidos y Rusia.

La definición comienza diciendo que la agresión es el uso de la fuerza armada por parte de un Estado contra otro, y que el primero que la emplee en violación de la carta de las Naciones Unidas es el presunto agresor, a menos que el Consejo de Seguridad determine lo contrario.

El texto enumera ciertos actos de agresión como la invasión, la ocupación, el bombardeo, el bloqueo, y deja al Consejo de Seguridad la definición de otros actos de índole similar.

breves mundiales

BOMBA ANTICASTRISTAS EN EU

MIAMI (Florida). — Una organización anticastrista supuestamente colocó una bomba en las oficinas de una empresa naviera de Bahamas en esta ciudad en represalia por la política de Bahamas en favor de Cuba.

La explosión fue similar a otros recientes atentados realizados por grupos anticastristas en Miami contra organismos considerados como pro-castristas.

GASOLINA GRATIS SI COMPRA UN COCHE.

LONDRES — Todo el que compre un automóvil a partir del lunes a la firma de coches usados "Hexogon" de Londres, tendrá gasolina gratis por espacio de tres meses, y una rebaja de 3 peniques en galón durante los seis meses siguientes.

ECUADOR: PROHIBIDA PESCA INDUSTRIAL FORANEA

QUITO — El Ministerio de Recursos Naturales y Energéticos, mediante acuerdo expedido ayer, prohibió la pesca industrial para naves de bandera extranjera dentro de las 40 millas naúticas de las aguas territoriales del Ecuador.

CONVENCION SOBRE ASILO DIPLOMATICO

NACIONES UNIDAS — La asamblea general aprobó por mayoría abrumadora una propuesta australiana en favor de que se den los primeros pasos hacia una convención universal sobre el asilo diplomático.

La votación fue de 110 votos a favor, ninguno en contra y 16 abstenciones. Entre los abstencionistas figuró el bloque soviético. Australia tomó en agosto último la iniciativa tendente a proteger a los diplomáticos contra los efectos adversos de los súbitos cambios políticos o militares, inducida por la confusión reinante en la mayoría de naciones en cuanto al alcance del derecho de asilo diplomático.

LA FUNDACION FORD REDUCIRA SUS DONACIONES

NUEVA YORK — La Fundación Ford anunció que en 1978 (CQ) tendrá que reducir sus donaciones en un 50 por ciento, debido a gran pérdida de dinero en sus inversiones en Wall Street.

En un aviso conjunto emitido ayer, el jefe de la Junta de Directores de la Fundación. Alexander Heard, y McGeorge Bundy, presidente de la misma, infomaron que el presupuesto para el año fiscal 1975, que comenzó el primero de octubre pasado, era de 208 millones de dólares, mientras, que por contraste, las estimaciones para 1978 eran de un presupuesto de sólo 100 millones.

FALSO VINO ESPAÑOL

AMSTERDAM — Millones de litros de vino blanco, que se hace pasar por auténtico jerez, han "inundado" el mercado holandés, afirmó en su edición de ayer el popular rotativo de Amsterdam "DeTelegraaf".

Bajo el título "Holanda inundada por jerez que no es jerez", el citado periódico asegura que se trata de "uno de los más grandes fraudes jamás perpetrados en el país.

BRASIL: 24 MUERTOS POR DESHIDRATACION

SAO PAULO, Brasil — Veinticuatro niños murieron por deshidratación en el Estado brasileño de Sao Paulo en los diez primeros días de este mes, según un boletín informativo divulgado por la Secretaría de Salud del Estado.

En el mismo período, según los mismos datos, 493 niños fueron internados en hospitales del Estado a causa de la misma enfermedad.

INDIOS DEL BRASIL HABLAN EL INGLES

BELEN (ANSA). — La existencia de indígenas que hablan inglés fue revelada por el delegado de la Fundación Nacional del Indio (FUNAI).

Según el alto funcionario, coronel Antonio Nogueira, fueron contactados 350 indios que hablan mejor el idioma británico que el lusitano, a orillas del Río Trombetas, de la cuenca amozonica, en el extremo norte del país.

ISABEL PERON VISITARA LA URSS

BUENOS AIRES (ANSA). — La presidente María Estela Martínez de Perón, visitará la Unión Soviética en cuanto sus ocupaciones se lo permitan, según expresó ella misma a los integrantes de la primera delegación de parlamentarios soviéticos que visita Argentina, la comitiva moscovita fue recibida por la jefe del Estado, ocasión en que el jefe de la misión, Gusorgui Dzozenidze, le entregó una carta personal del presidente del soviet supremo Nicolai Podgorny.

NADA MAS SE LLEVARON LAS PUERTAS DE LA CASA

LIMA — Que los ladrones rompan las puertas para robar es cosa común, pero que se roben todas las puertas de una casa y dejen lo demás, sí es bastante extraño, según se desprende de una información policial que publica un vespertino local.

Señala la nota que Julio Ancharco Pérez, de 54 años, se despertó de madrugada al sentir una ligera corriente de aire y pensando que había dejado alguna puerta abierta se levantó a cerrarla.

OCHO MUERTOS EN ACCIDENTE AUTOMOVILISTICO

CALI, Colombia — Ocho personas muerieron y siete más recibieron heridas al accidentarse un omnibus de pasajeros en una carretera cercana a esta ciudad del Suroccidente Colombiano, informó la policía.

El hecho ocurrió en un lugar llamado "Roca Azul", en la carretera que conduce de Cali al municipio de Restrepo, a unos 30 kilómetros al norte de esta ciudad.

PESTE BUBONICA EN LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON — Las autoridades sanitarias norteamericanas confirmaron la aparición de un brote de peste bubónica en Santa Fe, Estado de Nuevo México.

La primera víctima ha sido un joven de 23 años que después de haber quedado contagiado está siendo ahora tratado con antibióticos.

Hasta el momento, se han confirmado siete casos de plaga bubónica en el Estado de Nuevo México en lo que va de año.

$ SEA SU PROPIO JEFE $

Contratos de limpieza de oficina para la venta.

PART TIME		FULL TIME	
MENSUAL	ANUAL	MENSUAL	ANUAL
$500.00	$6.000.00	$1.000.00	$12.000.00
$600.00	$7.200.00	$1.100.00	$13.200.00
$700.00	$8.400.00	$1.200.00	$14.400.00

Nosotros proveemos entrenamiento, supervisión, seguro, financiamiento.

PISCES
JANITORIAL SERVICES & SUPPLIES
634 Wilson Ave., Downsview, Ont.
635-8135 JOSEPH GARDINER
242-2562 ALBERTO MARTINEZ

Pagamos Bien y al Contado

Comprando muebles de toda clase

MUEBLERIA TITA

559 Queen St. W.
368-6302

El Periodista Walter Lippmann, Premio Pulitzer, Falleció Ayer

NUEVA YORK, diciembre 14. (AP). — El columnista Walter Lippmann, ganador del Premio Pulitzer y uno de los periodistas más respetados e influyentes de su época, murió hoy a los 85 años de edad.

Lippmann, cuya salud estaba quebrantada desde hacía algún tiempo y estaba confinado a una silla de ruedas, murió en su apartamento de la avenida Park, a las 7:25.

Hace solo dos meses recibió de manos del alcalde Abraham Beame la medalla de honor, máxima condecoración de la ciudad de Nueva York.

La columna de Lippmann "Hoy y Mañana", apareció regularmente dos veces a la semana de 1931 a 1967. En 1958 ganó el Premio Pulitzer por su "conocimiento, percepción y elevado sentido de la responsabilidad".

También obtuvo en 1962 un Premio Pulitzer por sus artículos sobre cuestiones internacionales, y en tres ocasiones recibió el premio del Club de Prensa Extranjera por "la mejor interpretación de noticias del exterior".

En televisión se presentó en una serie de siete programas entre 1960 y 1965. Varios de esos programas fueron galardonados por la crítica.

Una medida de su importancia la da el hecho de que, según se afirma, muchas cancillerías del mundo leían sus artículos con tanto interés como los informes de sus embajadores.

El propio Lippmann explicó así su labor:

"La principal función de una buena columna no es decir al lector 'debes hacer tal y tal cosa'. Lo que yo trato de decir es: 'Esto es lo que ha ocurrido, y esto es lo que ese acontecimiento implica'. Trato de escribir acerca de cosas que yo comprendo bien. Si puedo comprenderlas espero también que las comprenda el público".

A los 80 años de edad, dijo en una entrevista que se sentía orgulloso de su consistente oposición a la participación norteamericana en la guerra de Vietnam y de una "gran algazara" que durante la década de 1920 impidió un conflicto entre Estados Unidos y México.

Se calcula que su producción total asciende a más de diez millones de palabras. Además de sus columnas publicó numerosos libros, el primero de ellos a la edad de 23 años.

Lippmann había nacido en Nueva York el 23 de septiembre de 1889. Era hijo único de Jacob y Daisy Lippmann. Sus padres tenían buena situación económica y él pudo asistir a escuelas privadas y viajar con su padre por Europa.

Fue alumno brillante de Harvard, donde se graduó en tres años.

Después ingresó a la revista "Everybody's" de la que en un año llegó a ser subdirector. En 1914 fue uno de los fundadores de la revista "The New Republic".

El comienzo de la Primera Guerra Mundial lo sorprendió en Europa, en viaje a Suiza.

"En la estación me dijeron que la línea férrea estaba cerrada", recordaba años más tarde. "Los alemanes invadían el país a sólo unos pocos kilómetros de distancia. Esa fue la primera noción clara que tuve de cómo era el mundo".

A fines de la guerra, fue asesor del presidente Woodrow Wilson en la conferencia de paz de Versalles, ayudando a redactar seis de los 14 puntos planteados por Wilson para el arreglo de paz.

Años más tarde dijo que Wilson había hecho "un enredo" del asunto. "Creo que no entendió bien lo que podía hacer en Europa", dijo.

"Yo pensé que la paz acordada en Versalles ... conduciría a la guerra, y así lo dijimos en la revista en esa época".

En 1921, Lippman se trasladó al New World, y cuando ese diario, de tendencia liberal, dejó de aparecer, el periodista fue invitado por el Herald Tribune, conservador a escribir una columna.

El Tribune distribuyó la columna a 200 diarios en todo el país y en el exterior hasta 1963, cuando la distribución pasó a manos del Washington Post. Lippman dejó de escribir la columna en 1967 pero siguió escribiendo en la revista Newsweek hasta 1971.

"Cada día más", decía, "deseo deshacerme de la necesidad de saber cuál es la presión sanguínea en la Casa Blanca y quién dijo qué a quién y a quién se escucha y a quién no".

En su septuagésimo cumpleaños en una fiesta en su honor en el club de prensa, dijo que los corresponsales en Washington debían no sólo registrar acontecimientos sino ser escritores de "notas y ensayos en una forma contemporánea".

"La forma en que interpretamos las noticias, no es adecuada cuando los hechos al dogma. Es proponiendo teorías o hipótesis, que luego son sometidas a juicio y error.

Al cumplir años en 1969 el periodista inglés Henry Brandon le preguntó si creía que el mundo es mejor ahora que cuando él era más joven.

"No", respondió. "Creo que es un mundo mucho menos agradable para vivir, especialmente para la gente que tenía privilegios, pero creo que ciertos males comienzan a desaparecer, y eso es progreso".

Dijo que uno de los problemas más agobiantes es que el número de personas que necesita ser gobernada está excediendo a la capacidad del hombre de gobernar.

"La mayor interrogante que tiene la humanidad, y cuya respuesta no alcanzaré a ver en mi vida, es cómo logrará el hombre tener la voluntad y la capacidad de salvarse a sí mismo".

21st CENTURY LOVE CINEMA
245 YONGE ST. 364-4804 + 325 YONGE ST. 868-0142
Películas nuevas cada segunda semana en ambas localidades

SIN CENSURA

Las mejores películas sexuales, sin censura en cartelera, sólo para adultos.

Todo por solamente $3.00. Damas y ancianos $1.00 Continuado desde mediodía hasta 3 am.

Lo que parejas canadienses necesitan es amor ... dulce amor, no censura.

CLINICA DENTAL AUGUSTA
181 AUGUSTA AVE. 2 PISO
368-4933

Dentadura completa y parciales hechas a medida, Reparacion y ajustamientos el mismo dia. Ajustamientos para dentadura y consultas gratis. Garantia total en nuestro trabajo.
Horario 9am.-7pm. Sabados 8am.-2pm.

RG FOREIGN EXCHANGE SERVICE
OFICINA DE CAMBIO

TODO TIPO DE MONEDAS EXTRANJERAS

VIAJES Y EXCURSIONES

Personal de habla hispana especializado en asuntos españoles y latino-americanos Income tax; problemas de inmigracion; poderes; visas; legalizaciones; traducciones.

531-1071
537-9216

RALPH GAUDIO
Notario Publico

1244 BLOOR ST. WEST
Toronto 4, Ont., Canada

Bikoe
A LEADER IN PEST CONTROL SERVICES AND PRODUCTS

CONTROL DE ROEDORES E INSECTOS

Nuestro establecimiento en 434 Queen St. E. (esquina Sackville) puede abastecerle con el producto adecuado e instrucciones para destruir escarchos, hormigas, ratas, ratones, chinches y todo tipo de insecto hogareño.

Si usted desea podemos solicitar a uno de nuestros empleados licenciados y experimentados a eliminar las plagas de su hogar o negocio.

ESTIMACION GRATUITA — TRABAJO GARANTIZADO

BIKOE MFG. CO. LTD. 434 QUEEN ST. E. TORONTO.

363-8821

EL NOCTURNO
RESTAURANTE

Especialidad en:
Pollo Frito y Fritada de carne

Comidas China y Latinoamericana

Servicio gratis a domicilio con orden mínima de $4.00

El Nocturno comunica a sus clientes y amigos que abrirá el día Martes 24 y el Martes 31 hasta las 2 de la mañana.

533-3113 1033 Bathurst St.

SHERWOOD

ESCUELA NOCTURNA GRATUITA PARA DAMAS Y CABALLEROS CONDESEOS DE DEDICARSE A LA COMPRA Y VENTA DE CASAS. LLAMAR A PACO BAUTISTA AL TEL. 534-3505.

ATENCION

Anteriormente he ayudado a muchos en la comunidad hispanohablante en sus problemas de inmigración. Ahora deseo ofrecer mis servicios gratuitamente con el Sr. Bautista, para que Uds. puedan comprar su casa con sólo $500 o $1.000 de entrada. Para mayor información, llamar sin compromiso al Sr. Kino/T. Yakobi o al Sr. Frank Bautista. 534-3505.

ESPAÑA

Se Ponen en Guardia los Conservadores en España

Escándalo Financiero Español; Pesadilla en los Medios Políticos

Afectadas Inversiones por 250 Millones de Dólares

MADRID (AFP).- El escándalo financiero de la sociedad inmobiliaria SOFICO, que afectaría inversiones superiores a 250 millones de dólares, era ayer aquí una pesadilla para los medios económicos y políticos españoles, según observadores.

Más de 4,500 inversionistas extranjeros, entre ellos numerosos británicos, alemanes y franceses, se verán afectados por este escándalo, iniciado con la suspensión de pagos de "SOFICO", indicaron medios financieros aquí.

Esos medios expresaban ayer su temor de que el caso sofico, superior al escándalo "MATESA" de 1970, (utilización impropia de créditos oficiales por más de 13,000 millones de pesetas) afectará la credibilidad exterior española

SUSPENSION DE PAGOS

El grupo SOFICO (Sociedad Financiera Internacional de Construcción) constaba de 16 sociedades, cuatro de las cuales pidieron oficialmente la suspensión de pagos, mientras otras lo tramitaban ya según se creía saber.

El ámbito de acción de SOFICO era la costa del sol, afectada este año por un descenso turístico en un 40 por ciento, respecto al ejercicio anterior, según medios competentes.

Rumores sobre las implicaciones económicas y acaso políticas del colapso, circulaban en España, donde ayer se recordaba el slogan publicitario de la compañía: "el imperio español a su disposición".

Lo único que se conocía ayer con certeza, eran algunos nombres de los principales directivos de SOFICO: Eugenio Pedro Salmerón, presidente del grupo y según fuentes de la empresa, antiguo miembro de los servicios secretos nacionalistas durante la guerra civil.

Luis Nieto Antunez, pcesidente de honor, hermano del ex ministro de marina y todavía uno de los raros íntimos del general Franco, el almirante Pedro Nieto Antunez. También figuraban el teniente general Rafael Cabañillas Prosper, vicepresidente del grupo, que sucedió al ex ministro del interior, teniente general Rafael García Valino, ayer fallecido y el teniente coronel Juan María Pariente, asesor jurídico del grupo.

Todos estos nombres fueron citados el viernes por la prensa española, mientras las oficinas de SOFICO permanecían cerradas y los muebles del despacho del presidente eran urgentemente retirados por una empresa de mudanzas.

RUMORES EXTRANJEROS

Del presidente Pedro Salmerón nada se sabía ayer. Algunas versiones lo hacían en Suiza, pero fuentes allegadas a SOFICO aseguraron que estaba en MADRID.

Entre los inversionistas extranjeros, rumores circulantes aquí el viernes, citaban a Overseas Investors Service, que fuera presidido por Robert Vesco, con 30 millones invertidos en SOFICO en 1970.

También se citaba a ciertos grupos de ex combatientes franceses, entre ellos un buen número de afincados en el sur español, después del fianl de la guerra de Argelia.

El aparente hundimiento de sofico arrastraría a unos 2,000 empleados que llevaban ya algún tiempo sin cobrar.

Una autoridad sindical les aconsejó el martes que solicitarán un subsidio de desempleo, para lo cual se "darían toda clase de facilidades".

MERCADO ESPAÑOL DE DIVISAS

Cambios oficiales:semana del 9 al 15 Diciembre 1974

Moneda	Comprador	Vendedor
$Usa.	56,63	56,80
$Canadiense.	57,30	57,53
Franco Francés.	12,27	12,32
Libra Esterl.	131,83	132,45
Franco Suizo.	21,24	21,34
100 Frs. Belg.	152,16	153,02
Marco Alemán.	22,86	22,98
100 Liras Ital.	8,52	8,56
Florín Holand.	22,08	22,18
Corona Sueca.	13,30	13,37
Corona Noruega.	9,62	9,67
Corona Danesa.	10,53	10,58
Marco Finland.	15,47	15,56
100 Chel.Austr.	320,32	323,11
100 Esc.Portug.	227,53	230,06

Estos datos son facilitados por cortesía de la CONFEDERACION ESPAÑOLA DE CAJAS DE AHORROS EN CANADA (Oficina de Montreal 861-8105 y 861-4316) (Oficina de Toronto 766-5928)

Temen que las Asociaciones se Conviertan en Partidos Políticos

MADRID, 14 de diciembre (AFP).—La prensa y los medios liberales están llevando el país a la catástrofe con sus peticiones sobre libertades democráticas, como hicieron antes de 1936, afirmó hoy aquí el ex ministro español de Obras Públicas, González Fernández de la Mora.

La advertencia de Fernández de la Mora fue divulgada hoy por el diario monárquico "ABC", en vísperas de la reunión del consejo del movimiento para estudiar el proyecto del gobierno sobre el derecho de asociación política.

Hace unos días la prensa conservadora de España inició una intensa campaña advirtiendo contra el peligro de que las asociaciones, por limitadas que sean, terminen por convertirse en partidos políticos.

La ofensiva conservadora esta destinada al parecer, a destruir la ofensiva liberal, protagonizada por el grupo "Tácito", seudónimo colectivo de un importante sector de jóvenes democristianos, desde el diario católico "Ya".

El proyecto de asociaciones políticas también fue criticado por algunos exministros del régimen, como Manuel Fraga Iribarne y Joaquín Ruiz Giménez.

La campaña conservadora se incrementó en los últimos días como parte de una ofensiva destinada a incidir en la reunión que tendrá el consejo nacional del movimiento, calificado por los partidos del régimen como "cámara alta".

El Consejo Nacional es la representación colegiada del movimiento, que sustituyó al partido único, la falange española, y a la Junta Obrera Nacional Sindicalista (JONS).

Al consejo de consultivas el nuevo proyecto de asociaciones políticas le concede la decisión de autorizar o no una asociación y eventualmente decretar su disolución.

Los sectores conservadores afirmaron que "el restablecimiento de los partidos políticos, o de cualquier sucedáneo, supondrá la negación frontal del sistema de ideas que ha inspirado nuestro régimen y la liquidación del estado del 18 de julio de 1936".

"Esta es la operación decisiva que el frío cálculo dictaría a una voluntad demoledora", sostuvo en "Nuevo Diario" el articulista "Bonifaz", otro seudónimo colectivo utilizado por dirigentes conservadores como Fernández de la Mora, la familia de banqueros Oriol y Urquijo, etc.

"Bonifaz", nombre de un almirante español de la Edad Media, apoyó su posición contra la "partidocracia", explicando la descomposición de las democracias occidentales.

"Ya no se intenta asegurar la representatividad, sino la gobernabilidad", precisó.

Los grupos conservadores explicaron que, en esta ocasión, el dilema de España, "aunque con técnicas de emergencia, no es muy distinto al de los actuales dirigentes chilenos".

20 Veces más Caro que en 1970 se Paga el Azúcar Actualmente

MADRID, diciembre 14. Malos vientos soplan para los golosos, para los impenitentes degustadores de productos finamente edulcorados: el azúcar, en el mejor de los casos, será en adelante un producto caro; en el peor, escaso.

La alarma adquiere dimensiones planetarias. Cifras al canto: en 1980 el consumo mundial se cifra en cien millones de toneladas, mientras que la producción fue de 81 en la última cosecha. Por el momento, se ignora cómo se podrá rellenar el foso entre producción y consumo previstos. Pero si se sabe lo que ocurrió con los precios, que se dispararon más que los de ningún otro producto, incluido el petróleo. Porque si el precio del petróleo se multiplicó por cuatro en los últimos tiempos, el azúcar se paga hoy veinte veces más cara que antes de 1970. En noviembre de 1972 va se cotizó a 270 dólares la tonelada. Un año después se puso a 350 dólares y, a partir de entonces, se verticalizó la subida hasta llegar a los 1,500 dólares por tonelada, que ha sido lo que pagó recientemente Libia por una importante partida, es decir, a dólar y medio el kilo. Algo, en definitiva, que difícilmente podrá soportar el ama de casa, incluso de los países desarrollados.

Los expertos dicen que el problema de base radica en la suma rigidez de la oferta del producto a escala internacional. Una rigidez que se sitúa a niveles parejos a la del petróleo, el trigo o el arroz, y que se concreta en el escaso porcentaje de la producción mundial, porque si en el mundo se producen unos ochenta millones de toneladas, un 75 por ciento de esa cantidad se destina al consumo interior de los países productores y de los enmarcados en su entorno geográfico-comercial, pero de esos veinte millones de toneladas que quedan libres, aproximadamente la mitad se comercializa a través de los tratados preferenciales, a precios finos, convenidos de antemano y permanentes, por lo menos a medio plazo (el que existe entre los Estados Unidos y los países que se benefician de la "Sugar Act", el de Cuba con los países socialistas del Este de Europa, el de Inglaterra con la Commonwealth, etc.).

O sea, que sólo quedan diez millones de toneladas sobrantes —aproximadamente un 12 por ciento de la producción mundial— para satisfacer malamente las necesidades de los países no productores.

En esta tesitura, ¿cuál es exactamente la situación de España? Si no desesperada, si al menos preocupante, porque si bien es cierto que en 1971-1972 se llegó al autoabastecimiento, con una producción de 960,000 toneladas de azúcar, el cultivo descendió en picado en años sucesivos, al tiempo que aumentaba el consumo. Se debió ello a que hubo un momento en el que el gobierno temió que se produjera un problema de excedentes, y dictó normas contintentadoras del cultivo de remolacha y congelaba el precio de la materia prima. El resultado fue que esta cosecha apenas llegará a las 550,000 toneladas, cuando el consumidor español necesita exactamente el doble, esto es, 1.100 toneladas al año.

En España, la principal fuente de producción es la remolacha azucarera, aunque también se cultiva la caña en la franja costera de la Andalucía Oriental. La remolacha, además, es posiblemente el producto que comporta un mayor valor añadido a través de su transformación industrial. Efectivamente, aparte del azúcar, se obtiene de ella toda una gama de productos industriales: pulpa, melaza, alcohol, levadura, piensos compuestos, ácido cítrico y glutamato, etc.

Pero la solución no resulta tan fácil a estas alturas, porque sobre esos precios inciden ahora otros subidos: los de la energía, el petróleo en primer lugar, después, la de los abonos, insecticidas y herbicidas.

Más de 50 mil Trabajadores Afectados una Serie de Huelgas Desatadas en España

MADRID Miles de trabajadores se sumaron a una serie de huelgas en todo el país mientras fuentes opositoras informaron que ha sido convocada una huelga general en las provincias de Guipúzcoa y Navarra, reclamando por el tratamiento a los presos políticos.

Los informantes dijeron que se estima que unos 50,000 trabajadores se encuentran afectados por los conflictos, algunos de tonos políticos, otros reclamando mejores salarios.

Las huelgas son ilegales en España.

Agregaron que la policía envió esfuerzos a esas dos provincias norteñas en las cuales una coalición de organizaciones ilegales, desde socialistas y comunistas a separatistas vascos, pide que se brinde mejor trato a los presos políticos.

Las fuentes agregaron que fuertes contingentes policiales han llegado a San Sebastián y Pamplona, y que otros grupos fueron despachados a centros industriales de la región.

En San Sebastián, las huelgas en apoyo de los presos políticos, 140 de los cuales realizaron este mes una huelga de hambre, paralizaron parte de la ciudad la semana pasada. Unos 10,000 obreros se encuentran inactivos reclamando menores salarios o están sin trabajo por cierres patronales en respuesta a paros parciales.

Las fuentes dijeron que la huelga en Guipúzcoa parece que llegará a ser la más amplia en el País Vasco, desde una realizada hace cuatro años para protestar contra el juicio en consejo de guerra contra cuatro separatistas vascos.

El año pasado, en Pamplona, la industria estuvo paralizada cuatro días a raíz de una huelga general.

Los centros de acción gremial son hoy Barcelona, Pamplona, Valladolid y el Ferrol del Caudillo, la ciudad natal del generalísimo Francisco Franco.

AMERICO THOMAS VIVIRA EN MADRID

MADRID, —El almirante Américo Thomas, que fue presidente de la República Portuguesa, destituido el 25 de abril último, podría instalarse definitivamente en España, afirma hoy sábado el diario de la tarde "Informaciones".

Este dice que rumores no confirmados, pero dignos de crédito, aseguran que podría ser inminente la llegada a Madrid del ex presidente, que cuenta 80 años de edad.

Rodolfo Echeverría Declara: "Hay que Luchar Unidos Oponerse a la Penetración Colonialista en el Cine"

SAN SEBASTIAN, España, 24 de agosto "Hay que luchar por una unión de las industrias cinematográficas de habla hispana, para oponerse a la penetración colonialista en este campo", declaró Rodolfo Echeverría, director general del Banco Nacional Cinematográfico de México, quien llegó a esta ciudad al frente de la delegación de su país que presenta a la película "Presagio", cuya proyección se efectuará hoy en el festival cinematográfico de San Sebastián.

"El año pasado —dijo Echeverría, hermano del Presidente mexicano—, hemos comprado de veinte a treinta películas españolas, pero debemos admitir que el intercambio no es tan profundo como quisiéramos. Esta visita nos permitirá reforzar la colaboración para la promoción de nuestras industrias cinematográficas".

Con respecto al cine de su país, Rodolfo Echeverría manifestó: "Creo que a impulsos del estado y del actual gobierno, el cine mexicano atraviesa por una etapa muy interesante, con grandes valores. Aquellas películas que está haciendo el estado a través de su empresa Conacine, con característica de una muy amplia libertad, han dado la oportunidad de que los jóvenes directores que tienen a su cargo la remodelación artística de nuestro país en mente. Haciendo cine oficial, por cuanto los recursos son oficiales, pero no un cine oficialista, porque no hay en modo alguno intervención estatal para señalar los caminos que los cineastas deben abordar".

Comentó después que su hermano, el Presidente Echeverría, vio recientemente una película en la que se criticaba la lentitud de la burocracia y que "en seguida dio órdenes para que dicha película fuera mostrada a los funcionarios, para quienes estuvo proyectando durante cuatro semanas". Agregó luego que el cine mexicano ha organizado en este año más de setenta y cinco muestras en todos los continentes. "Cuando terminemos en San Sebastián —declaró— iremos a la Unión Soviética, donde se va a iniciar una semana del cine mexicano, y después a Yugoslavia, donde se clausurará otra".

Señaló finalmente Echeverría que el Banco Nacional Cinematográfico de México no sólo tiene a su cargo el otorgamiento de créditos, sino que participa a través de empresas filiales en todas las fases de producción cinematográfica: distribución, promoción, importación y exportación. Estas empresas son propiedad del estado en algunos casos y en otros funcionan en cooperación con la iniciativa privada, como películas nacionales, películas mexicanas y procimex.

Rocío Dúrcal Contra el Control Natal

La actriz Rocío Dúrcal se ha mostrado extremadamente propensa a la maternidad en declaraciones hechas con motivo de lo que ella llama sus "primeros treinta años de edad".

Si la gestación durara cuatro meses en vez de nueve, tendría un hijo cada año, reveló la actriz, seguramente para escándalo de los malthusianos.

Según explicó, tanto ella como su marido, el cantante Junior, están locos por los niños. Por el momento, cuatro años después de su boda, tienen dos: Antonio Fernando (siete meses) y Carmelita (tres años).

JOHNSON CARNEY

REALTOR – INSURANCE

Para saber por qué Ud. debe comprar ahora, lo invitamos a llamar a Adonal, quien tiene gran experiencia en el mercado de Real Estate, y le ofrece una amplia selección de propiedades, casas, casas de campo, apartamentos y terrenos de acuerdo a su entrega inicial o a su cuota mensual.

ADONAL NOBLE

MISSISSAUGA
Muy buena oportunidad. Apartamento de 2 dormitorios, incluido cocina y refrigerador. Sólo $32,900.

COOKSVILLE
Hermosa casa de 4 dormitorios, basement completamente terminado con bar. Hipoteca al 9%. Sólo $49,900.

ETOBICOKE
Hermoso apartamento de 2 dormitorios bien decorado con amplia cocina y sala. Hipoteca al 9%. Paga $269.59 por mes incluido tasas y mantenimiento. Llame hoy mismo.

CAMBIE DE CASA CON ADONAL NOBLE : 745-4822
MIEMBRO DE TORONTO R.E.BOARD & BRAMPTON R.E.BOARD

Para proveer por su JUBILACION y SEGUROS de VIDA....

LA GENTE COMPRA SEGUROS DE VIDA PORQUE HUMANAMENTE SOMOS DESTRUCTIBLES... PERO LAS RESPONSABILIDADES NO

EXISTE UN HOMBRE

AYUDANDO A PREPARAR SU FUTURO HOY!!

LEON SCHAUMER

THE MONARCH LIFE ASSURANCE COMPANY

ste. 2207 - 2025 Sheppard Ave E. Willowdale Ont.

493 3744 633 5735

ACEITE DE OLIVA ESPANOL
soberbio para ensaladas

Lo que amantes de las ensaladas gustan del puro Aceite de Oliva Español es su pesada livianez. Y su dulce arome delicado! Aceite de Oliva Españolno es pesado ni aceitose, no se impone a la delicada y frondosa ensalada verde. En cambio, se mezcla y realza maravillosamente, extrae toda su delicia tostada y fresca. De manera que, para unas soberbias ensaladas este verano, use únicamente el sano Aceite de Oliva Español. Busquelo en su comercio de abastecimientos.

Camarones Españoles y ensalada de papas

4 o 5 papas medianas, cocinadas, partidas
1 cebolla mediana, picada
¼ taza de perejil picado
¼ taza de sal para ensalada
¼ taza de vinagre
3 cucharadas de agua
⅓ taza de Aceite de Oliva Español
1 cucharada de alcaparras
1 libra de camarones con su cortesa, olivas cocinadas, tomates, pepino, pedazos de pollo para adornar

Colocar las papas calientes, cebolla y perejil en un recipiente. Mezcle la salsa para ensalada, vinagre, agua y Aceite de Oliva. Añadir ¾ de esta salsa a la mezcla de las papas. Agregar las alcaparras, y la mitad de los camarones, picados. Mezclelo bien. Marine lo restante de los camarones y vegetales para adornarlo en la salsa restante de la ensalada. Colocar la ensalada en el plato, coloque los vegetales, olivas y camarones sobre la ensalada. Convierta entre 12 y 16 platos aperitivos.

La Confederación Española de CAJAS DE AHORRO

OFRECE A VD. LOS SERVICIOS DE LAS 6.000 SUCURSALES DE LAS CAJAS DE AHORRO CONFEDERADAS

A su dinero? el tipo más alto de interes.

A sus remesas? el Ahorro-Emigrante en Pesetas Convertibles.

A la adquisición de su casa? el Ahorro-Vivienda

-Aperturas de cuentas en divisas.
-Aperturas de cuentas para Pagos en España, Tipo "A"
-Remesas y transferencias.
-Asesoramiento en inversiones.
-Cualquier otra operación que Vd. necesite.

Representante en Canadá: J. Victor Hernández
Tour de la Bourse, Suite 2412 C. P. 86
MONTREAL, Que. H4Z 1B7
Phone 861-8105 y 861-4316
Telex: Cosamon 05-24381

Delegado para Ontario: Antonio Garzón
77 Quebec Ave. App.1224
TORONTO, Ont.
M6P 2T4
Phone 766-5928

En los Vestidores

Dijo Nápoles

"Amigo Lectoure, Estamos una a una..."

Fiesta cubana en el vestidor de Nápoles.

Cuco Conde, restableciéndose poco a poco de sus males, fue el primero en llegar al camerino de José Angel Nápoles. El pequeño cubículo estaba solo, desierto.

— Hizo una gran, magnífica pelea, se le oyó decir a Conde.

— Todavía tiene mucha, pero mucha clase. En este peso, visto está, no hay quien le aguante".

Después, el diminuto cuarto, como por arte de magia, que ocupó Nápoles en el Palacio de los Deportes fue insuficiente para dar cabida a tanta gente.

Apenas si se podía dar paso. José Angel, arrinconado, contestó una a una las preguntas de los periodistas.

Con una sonrisa dibujada en el rostro, el campeón mundial de los pesos welter comenzó por decir:

—Que le digan a mi amigo Lectoure que estamos una a una. En mi peso todo es diferente. Que se vaya satisfecho" Nápoles se refería a su fracaso ante Monzón.

Ultiminio Ramos, Celio González, El Santo llegaron al vestuario. Se abrieron paso, saludaron a Nápoles.

Se reanudó el diálogo.

— Saldaño pega duro. Su jab de izquierda me ha dejado adolorida la parte derecha del cuerpo.

— En el primer round le corté una ceja, luego un pómulo y más tarde la otra ceja. Este pleito se lo brindé al licenciado Miguel Alemán Valdés... y no le fallé.

Al preguntarle si buscaría una revancha con Carlos Monzón, el estelar cubano contestó.

— No, para qué si ya no es campeón".

¿Que combate tienes en puerta?, se le inquirió a José Angel.

— La puerta se toca con billetes, afirmó. Quien los tenga, que los muestre y estamos a su disposición.

No, claro que no importa que el retador sea otro argentino, sea Armando Muñiz o llámese como se llame. Quien ponga los billetes habrá de contar con "Mantequilla" Nápoles.

— No es que haya sido la pelea más fácil de mi carrera. Lo que sucedió fue que todo salió a pedir de boca".

Angelo Dundee, el hombre-esquina comentó:

— Nápoles estaba muy rápido. Saldaño le tuvo respeto. Pensé que haría otro tipo de pelea, pero..."

Comentó Lectoure

"Nápoles Magistral, Saldaño Inexperto"

Cuando Horacio Saldaño llegó a su camerín, el 'Macho' Carlos Monzón lo estaba esperando.

Poco antes, requerido por los reporteros, nos había dicho:

— Nápoles es muy bueno, es un gran campeón. Creo que no tiene rival a la vista".

A la llegada de Saldaño, Monzón animó al compatriota. "Vamos Horacio, lo hiciste bien".

El frustrado retador argentino se dirigió al fondo de su vestuario. Se sentó. Mientras Lectoure le quitaba los guantes y cortaba el vendaje, el señor Emilio Batiestesa, su director técnico, procedió a despojarlo de las zapatillas.

Abordado por los periodistas, Horacio, voz pausada, serena, empezó a referir:

— Nápoles es un gran boxeador. En el primer round me resentí del hombro derecho. No podía mover el brazo. Eso me impidió contragolpear.

El nocaut fue producto de una buena combinación de golpes. Ví a Tito que desde la esquina me hacía señas para que me incorporara, pero era inútil. Estaba anulado (noqueado) por vez primera.

Ahora no me resta más que emprender nueva campaña con la esperanza de volver a encontrarme en el camino de Nápoles".

LECTOURE

Rodeado por un grupo de periodistas, Juan Carlos Lectoure hizo una serie de interesantes consideraciones sobre la derrota de Horacio Saldaño.

— Sabíamos desde un principio que era una pelea difícil. Por eso, ahora que los resultados están a la vista, creo que no es ningún pecado el que Saldaño fuera vencido por un gran campeón, por un peleador de la calidad y categoría de Nápoles.

— Para colmo de males, a la primera derecha que tiró Horacio se volvió a resentir del hombro.

— Justo es reconocer, asimismo, que el "pibe" no supo sobrellevar a Nápoles. Pienso que hubiera mejorado del sexto round en adelante, tomando en cuenta que teníamos bien presente que el campeón iba a resultar sumamente peligroso en los cuatro o cinco rounds.

No obstante, Horacio se quedó y ahí terminó todo.

En suma: "Nápoles, magistral; Saldaño, inexperto", terminó diciendo Lectoure.

Mañana, a temprana hora, los cinco boxeadores argentinos, sus entrenadores, Tito Lectuore y el doctor Arturo Varano habrán de retornar a la Argentina.

La Esposa de "Mantequilla"

Cristina Ramírez: "Yo Sólo Vengo a la Arena a Sufrir"

MEXICO, D.F., (AP).— "Yo sólo vengo aquí a sufrir", dijo una joven y atractiva mujer sentada cerca del cuadrilátero donde ayer se disputó la corona mundial de los welter, "pero no puedo dejar de venir".

La dama, Cristina Ramírez, nacida en México, cerraba los ojos cada vez que se iniciaba un asalto entre el cubano-mexicano José Angel "Mantequilla" Nápoles y su retador, el argentino Horacio Saldaño. Sólo los entreabría cuando el público aumentaba el volumen de sus gritos para corear los golpes.

"¿Qué pasó, qué pasó?", preguntó azorada a dos amigas que estaban sentadas a su lado cuando en el tercer asalto el público lanzó un rugido puesto de pie en El Palacio de los Deportes.

Se sonrió y se levantó jubilosa de su asiento cuando vio que "Mantequilla" estaba de pie esperando que el réferi terminara el conteo para Saldaño, que permanecía sentado en la lona con el rostro amoratado.

"Gracias a Dios" dijo la dama mientras las uñas pintadas de rojo de su mano izquierda iban quitando lentamene la presión de las palmas blanca de su mano derecha, "Gracias a Dios", se acabó otra pesadilla".

Cristina Ramírez es la esposa de José Angel Nápoles. "Antes venía con mi hijo, pero ha crecido demasiado y la última vez que lo traje sufrió mas que yo", dijo.

Lilia Riestra de Murga, esposa del apoderado de Nápoles era una de las amigas que la acompañaba, "yo le digo que en peleas tan fíciles como esta debería ver. El argentino, ya lo vio usted, ni siquiera despeinó a José".

Pero la señora Nápoles no entiende esa razón: "su trabajo es muy duro y yo no lo puedo soportar. Vengo porque creo que debo hacerlo, porque lo quiero mucho" dijo.

Nápoles, de 34 años de edad declarados ganó la corona de los welters el 18 de abril de 1969, al noquear en el decimotercer asalto al norteamericano Curtis Cokes.

"Desde antes de esa pela, siempre estoy donde se presenta mi esposo", dijo la señora Nápoles". Esa vez tampoco vi cómo ganó".

Sin embargo, la señora Nápoles tenía los ojos abiertos cuando el tres de diciembre de 1970 el norteamericano Billy Backus causó una larga cortada a Nápoles en la ceja izquierda para arrebatarle en el cuarto asalto la corona, que después recuperaría el cuatro de junio de 1971.

Desde entonces, prefiere cerrar los ojos". Dijo.

Después de que derrotó a Saldaño, y retuvo el cinturón verde con la placa de plata que expuso por 100,000 dólares ante el argentino, "Mantequilla" fue hacia el lado del cuadrilátero donde se encontraba su esposa sentada en tercera fila y al mismo tiempo que agradecía las aclamaciones, lanzaba besos con el guante rojo a su esposa.

"Vamos a tener una fiesta con mariachis, gane o pierda siempre los contrato", dijo la señora Nápoles. "Todos los que quieran venir serán bienvenidos, pues José Angel salió sano y quedó en casa lo que tanto quiere: su cinturón", dijo a manera de despedida.

La Federación Argentina Aclarará lo del Banfield

SAN JOSE DE COSTA RICA (AFP).— Un incidente protagonizado aquí el jueves por varios jugadores del equipo argentino de futbol Banfield, que agredieron al árbitro y autoridades costarricences, motivó la llegada de un delegado de la Asociación de Futbol Argentino.

El delegado tiene por misión investigar la actitud de los jugadores, especialmente la de Juan Bautista Romero que estuvo encarcelado durante 24 horas.

Entre tanto, el Banfield viajó a Honduras, donde jugará el martes contra el Maratón, de aquel país.

Es ilógico pensar que Argentina renunciará a hacer el Mundial

MADRID, 14 de diciembre.—Como buenos amigos del futbol sudamericano y más aún del respeto al reglamento deseamos que las dificultades que puede tener Argentina para organizar el próximo mundial puedan ser vencidas. Como todo ha de quedar aclarado en las primeras semanas de 1975, Holanda y Bélgica muestras de acuerdo han manifestado su propósito de pedir el mundial de 1978, si Buenos Aires lanzara la esponja de abandono. La FIFA en su organización de Zurich, aseguró no haber recibido nada oficialmente, pero Bruselas y Amsterdam advierten se trata solo de acuerdo privado por si Argentina renuncia. Lo que no creemos ni deseamos.

Por otra parte el reglamento de la copa del mundo prohibe que dos mundiales seguidos se celebren en el mismo Continente y después del torneo de Alemania, entra el turno de América que ya demostró su potencia organizadora deportiva y económica en los mundiales de 1930 en Uruguay y 1950 en Brasil, 1962 en Chile y el de México, donde los mexicanos presenciaron organización impecable y de buenos resultados financieros y futbolísticos. Por eso no es posible que Argentina, país eminentemente deportivo, cuna de grandes jugadores, con afición abundante y segura, pueda renunciar a sus derechos. Como seguimos y viendo aficionado sentiríamos que el forfait se produjera.

Por cierto se ha preguntado oficiosamente a la federación española de futbol por algunos críticos deportivos cuál será la postura suya en el doloroso caso de renuncia. España no piensa ni desea que esto pueda suceder, pero de ocurrir no aceptaría hasta que le corresponda su turno europeo en 1982. Es lo correcto y sensato, pero Havelange muestra de acuerdo de la FIFA di... a su paso y estancia en España no le ofrecía la menor duda que Argentina se vería el escenario de la próxima copa del mundo por la cual viene además luchando desde hace muchos años y recordamos su tremenda queja con México para conseguir el torneo de 1970 que se llevaron los mexicanos.

Unión Santa Fe A 1a. División del fut Pampero

BUENOS AIRES

El equipo de Unión de Santa Fe obtuvo ayer el derecho a participar el año próximo en los campeonatos de futbol de primera división, al derrotar en un encuentro decisivo por el ascenso a Estudiantes de Buenos Aires.

El otro equipo de Primera División "B" que logró ascender a la primera "A" es Temperley, de la vecina ciudad del mismo nombre, que el sábado pasado obtuvo la primera colocación en la ronda definitiva del torneo de su categoría, al empatar con Unión.

El segundo puesto lo compartieron Estudiantes y Unión, mientras el último lugar fue ocupado por Lanús, lo que dio lugar a un encuentro decisivo entre los dos escoltas del campeón.

El equipo de Santa Fe militó anteriormente en la Primera División "A", pero descendió su categoría hace varios años.

Everton es el Nuevo Líder del Futbol Inglés

LONDRES (AP).— Everton se colocó ayer a la cabeza de la tabla de posiciones de la primera división del futbol inglés, al derrotar a Derby por 1-0.

Manchester y Stoke le pisan los talones, a sólo un punto de ventaja.

La victoria del nuevo líder del torneo, ante 24,991 espectadores en el estadio de Derby, estuvo llena de emoción, ya que las acciones eran parejas y sólo al promediar el primer tiempo Everton logró su gol.

Fue el delantero Bob Latchford, quien con oportunidad y decisión anidó la pelota en las redes de Derby.

Derby presionó duramente después del gol, haciendo incluso algunos cambios en su alineación para dar más poder ofensivo, pero no tuvo suerte.

El líder hasta ayer, Stoke City, fue destronado por Leeds United, que denota una clara recuperación después de largas fechas de infortunio: 3-1 fue el marcador para el Leed, que sin embargo, sigue en las posiciones más tristes de la tabla.

El Nacional Cayó Ante un Modesto Club

MONTEVIDEO (AP).— Nacional, uno de los dos equipos "grandes" del futbol uruguayo, tocó fondo ayer al caer estrepitosamente ante el modesto Defensor, que lo derrotó por dos a cero.

Con este partido se inició la penúltima etapa del campeonato uruguayo de futbol, ya definido desde el domingo pasado en favor de Peñarol.

Desmoralizado e inconexo, el juvenil equipo de Nacional cumplió una pobre actuación. Su derrota, ante Defensor, lo coloca a siete puntos por debajo de Peñarol.

El encuentro se disputó en la pequeña cancha del ganador ante escaso público. Los goles fueron convertidos por Bartolotta y Rodríguez, uno en cada tiempo.

No se televisarán en Europa los Juegos Olímpicos de Montreal

GINEBRA, diciembre 14. (AFP).—Las televisiones europeas consideran excesivo el precio de los derechos de retransmisión de los juegos olímpicos canadienses de 1976 y acaso no difundan estos, declaró hoy aquí Charles Curran, presidente de Eurovisión.

En conferencia de prensa, Curran precisó que el Comité Olímpico Canadiense ya vendió muchos derechos al canal norteamericano ABC (American Boadcasting Company) por 25 millones de dólares y espera obtener otro tanto de las restantes televisiones del mundo.

Los 33 canales de Europa Occidental tendrían que pagar 20 millones sin contar los gastos de retransmisión por satélite.

Según Curran, Eurovisión y el Comité Olímpico Canadiense deben iniciar negociaciones en enero próximo, pero los canales europeos no parecen dispuestos a pagar tan elevada suma.

Terminó recordando que en los juegos de México de 1968, la retransmisión a Europa Occidental había costado 1 millones de francos suizos es decir, menos de cuatro millones de dólares de entonces.

Los mejores fondistas del mundo correrán la maratón de San Fernando

MONTEVIDEO, 14 de diciembre. (AP). — La más graneada selección de fondistas de todo el mundo se reunirá en Uruguay a principios de enero para disputar la "Maratón de San Fernando", que se convertirá en la virtual revancha de la famosa prueba de "San Silvestre" que se corre el 31 de diciembre en Sao Paulo, Brasil.

Más de 150 atletas, entre los que estarán por lo menos los seis primeros clasificados de la San Silvestre, inaugurarán en la noche del seis de enero la primera edición de la Maratón de San Fernando.

La prueba, que se disputará anualmente, es organizada por la Confederación Atlética de Uruguay, el diario "El País" y el municipio del Departamento de Maldonado.

Jorge Echazarreta, vicepresidente de la Confederación Uruguaya y director de la Confederación Sudamericana de Atletismo, dijo que la flamante maratón internacional "será sin duda la verdadera revancha de la San Silvestre, y se convertirá, después de ella, en la prueba mundial más importante dentro de esta difícil especialidad".

La maratón cubrirá un recorrido pintoresco y ondulado de 8.5 kilómetros, entre la ciudad de Maldonado y el afamado balneario de Punta del Este.

"El clima, más benigno, y las características topográficas de la zona, plantearán a los corredores condiciones bastante diferentes a las de San Silvestre, por lo que podría haber importantes sorpresas en el resultado", dijo Echazarreta.

Autoridades del diario "El País", el influyente matutino local que patrocina la prueba, destacaron especialmente la "franca y cordial cooperación del prestigioso diario 'A Gazeta Esportiva' de Sao Paulo —organizador de la San Silvestre— para el montaje de esta prueba uruguaya".

Lisbon Service Station
339 College st. – Tel. 962-5161
Gulf
• MECANICA EN GENERAL.
• REPARACIONES INMEDIATAS
• TRABAJOS GARANTIZADOS
• HABLAMOS ESPAÑOL

IATA
SUN TRAVEL
641 BLOOR STREET WEST, TORONTO 174, ONT TEL 534-9291/2
RESERVE CON ANTICIPACION VUELOS PARA SUS VACACIONES EN ESTE AÑO. ESPECIALIZADO A LATINO AMERICA NORTE AMERICA Y ESPAÑA.
Servicio de
INCOME TAX

Fairway
AHORRO DIRECTO
FURNITURE FACTORIES
GRANDIOSA VENTA MAYORISTA
100's de sofas, dormitorios, comedores, alfombras, T.V.'s, etc.
*VENGA A ESCOGER LO QUE NECESITA
COMBINACIONES DE 3 CUARTOS escandinavos, españoles, modernos
DELUXE $399 LUJOSO $499
*Todos bienvenidos *Todos obtienen credit o credito
*Bajas cuotas mensuales *Entrega gratis en la ciudad y suburbios
409 KING ST. WEST—368-8318 (esquina sur-oeste de King & Spadina)
ABIERTO AL PUBLICO DE 9 A 9 – SABADO TODO EL DIA.
10% de descuento con este aviso

VIAJES ESPECIALES A
Argentina Uruguay
ACADIA TRAVEL AGENCY
Colombia Ecuador
PARA NAVIDAD Y ANO NUEVO
Facilidades de Crédito
Hablamos Espanol
272 Augusta Ave. 923-8501
923-8849
Poderes - Traducciones - Visas -
Pasaportes - Fotocopias
LEGALES

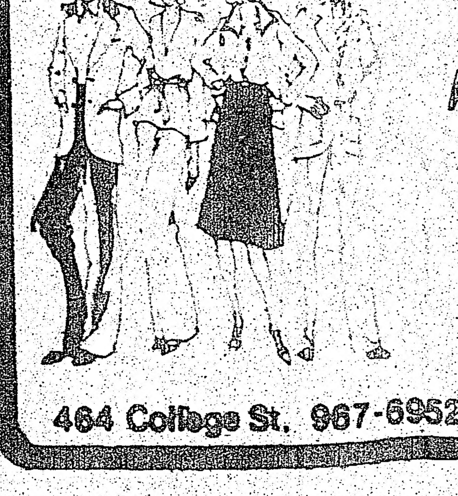
Completo entretenimiento sensual

SURTE A SUS FANTASIAS
EN EL CORAZON DE TORONTO
• NUDISMO VIVO EN CIRCULO
Cada hora desde mediodia hastas las 3 a.m.
• MODELOS DESNUDAS PARA FOTOGRAFIA Y DIBUJO
Proveemos de cámara
• BAILARINAS DESNUDAS PARA QUE BAILEN CON USTED
• MUCHACHAS DESNUDAS PARA FROTAR SU CUERPO
The circle of Fantasy
Caesar's SPA.
279 Yonge St. or 7 Dundas Square
HABLAMOS ESPAÑOL 869-3197

SU AUTO CHOCADO LO DEJAMOS NUEVO

TIP TOP
trabajos garantidos
AUTO COLLISION
3323 Danforth Ave. Tel. 699-687

ROPA PARA HOMBRE Y MUJER



EL MAS AMISTOSO ALMACEN EN LA COMUNIDAD
Bajos precios para combatir el alto costo
FASHION STYLE
464 College St. 967-6952

SOL DE ESPAÑA Y UNION HISPANA

Primer supermercado de habla hispana

Les desea unas muy felices fiestas de Navidad y un venturoso

1975

Recordándoles que en nuestras secciones de carnicería, comestibles, perfumería, librería y discoteca hallarán todo lo que Uds. necesitan para celebrar las fiestas Navideñas de los siguientes paises:

ESPAÑA
ARGENTINA
URUGUAY
HILE ECUADOR
COLOMBIA

924 COLLEGE ST. TORONTO
536-6292
Abierto de 9 a.m. a 9 p.m.
DOMINGO DE 10 A.M. A 6 P.M.

Medallas de Oro Para México

MARACAIBO, Venezuela (AFP). — México ganó anoche dos prue as finales, para afianzar su liderazgo en el Primer Campeonato Centroamericano y del Caribe de Atletismo Juvenil que se celebra aquí, al occidente del país.

Los otros países triunfadores en esta tercera jornada del evento fueron Jamaica, go y Puerto Rico.

El resultado de las competencias de anoche, fueron:

Salto garrocha: 1.- Carlos Zequeira (Puerto Rico) con 4 metros, 2.- omás Lugo (México) con 0, 3.- Jorge Taylor (Cuba) con 3.70.

Lanzamiento de bala (damas): 1.- María Gómez (México) con 11.20 metros; 2.- Inés Lynett George (Trinidad-Tobago) 10.84; 3.- Senobia Arangibel (Venezuela) 10.10.

3.000 metros planos (hombres): 1.- José Briano (México) con 8.51.04; 2.- Isaías Matias (México) con 8.52.59; 3.- Teodoro Perozo (Venezuela) con 8.53.90;

México: Medalla de Bronce

SANTO DOMINGO Cuba conquistó las medallas de oro y plata y México la de bronce, en las especialidades de obligatorio y libre masculinas del segundo torneo de gimnasia por la Copa de las Américas, que reune en Santo Domongo a atletas de cinco paises.

El torneo será clausurado oficialmente esta noche, en el palacio techado de los deportes, donde se han efectuado todas las pruebas.

Por un erro de computo, el Comité Organizador entregó anoche las tres medallas a Cuba, pero la ceremonia se repetirá esta noche, antes de l jornada final, para inerpretar el Himno de México y concederle la medalla de bornce al mexicano José Vilchis, que computo 106.05.1.

La medalla de bronce le fue equivocadamente entragada al cubano José Tejada Fernández, que había hecho 106.15.

Las de oro y plata correspondieron a los representantes de Cuba, Jorge Cuervo, con 110.80, y Jorge Feliz Roche, con 107.10. respectivamente.

En las categorías femeninas la s tres medallas correspondieron también a Cuba.

Cuba ganó medalla de oro

SANTO DOMINGO, 14 de diciembre. (PL).—Cuba y su más experimentado gimnasta, Jorge Cuervo, se adjudicaron la medalla de oro por equipo e individual en acumulado, durante la tercera jornada de la Segunda Copa de las Américas.

Cuervo, un pequeño y musculoso gimnasta de 23 años de edad hizo gala una vez más de su depurada calidad y con limpios movimientos, lidereó primero en cinco aparatos en los ejercicios obligatorios y anoche resultó el más destacado en los seis implementos, ejecutando ejercicios opcionales.

Su compatriota, el novato Jorge Félix Roche, demostro que tiene un formidable futuro, cuando se adjudicó la medalla de plata en el "all-around", relegando al mexicano José F. Vilchis al tercer lugar, medalla de bronce.

El también cubano José Tejada clasificó en cuarto lugar, seguido por Werner Hoeger (Venezuela) y Emilio Sagre (Cuba).

Por su parte, el seleccionado antillano conformado por cinco de los mejores gimnastas que compiten en el Palacio de los Deportes de esta capital, se adjudicó el primer puesto con 533.75 puntos.

Una vez ejecutados los ejercicios opcionales y obligatorios en los seis implementos, México consiguió las medallas de plata y Venezuela las bronceadas. El equipo dominicano clasificó en cuarto lugar.

Durante la jornada de ayer se celebró un congresillo de la Confederación Panamericana de Gimnástica y Venezuela fue designada para organizar la Tercera Copa de las Américas, en 1976.

Cuba fue admitida como sede suplente.

Clasificación general individual en acumulado (all-around):

1.—Jorge Cuervo (Cuba), 110.[illegible] puntos, medalla de oro.
2.—Jorge Félix Roche (Cuba), 107.10, medalla de plata.
3.—José F. Vilchis (México), 106.35, medalla de bronce.
6.—José Tejeda (Cuba), 106.05.
—Werner Hoeger (Venezuela), 106.05.
—Emilio Sagre (Cuba) 105.80.